

Uitgave
in de Nederlandse taal

Wetgeving

Inhoud

I Besluiten waarvan de publicatie voorwaarde is voor de toepassing

- Verordening (EG) nr. 2048/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit 1
- ★ **Verordening (EG) nr. 2049/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 inzake de stopzetting van de visserij op haring door vaartuigen die de vlag van Zweden voeren** 3
- ★ **Verordening (EG) nr. 2050/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 inzake de stopzetting van de visserij op schelvis door vaartuigen die de vlag van Zweden voeren** 4
- Verordening (EG) nr. 2051/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 betreffende de invoercertificaten voor producten van de sector rundvlees van oorsprong uit Botswana, Kenia, Madagaskar, Swaziland, Zimbabwe en Namibië 5
- Verordening (EG) nr. 2052/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 tot vaststelling van de mate waarin gevolg kan worden gegeven aan de in oktober 2001 ingediende aanvragen om uitvoercertificaten voor producten van de sector rundvlees waarvoor een bijzondere behandeling geldt bij invoer in een laatste land 7
- Verordening (EG) nr. 2053/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 1627/89 betreffende de aankoop van rundvlees door middel van inschrijving 8
- ★ **Verordening (EG) nr. 2054/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 betreffende de toewijzing van uitvoercertificaten voor kaas die in 2002 in het kader van bepaalde contingenten op grond van de GATT-overeenkomsten naar de Verenigde Staten van Amerika mag worden uitgevoerd** 10
- ★ **Verordening (EG) nr. 2055/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 houdende wijziging van Verordening (EG) nr. 2603/1999 tot vaststelling van overgangsbepalingen inzake de in Verordening (EG) nr. 1257/1999 van de Raad voorziene steun voor plattelandsontwikkeling** 12
- ★ **Verordening (EG) nr. 2056/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 tot vaststelling van aanvullende technische maatregelen voor het herstel van de kabeljauwbestanden in de Noordzee en ten westen van Schotland** 13

★ Verordening (EG) nr. 2057/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 betreffende de opening van tariefcontingenten voor de invoer in de Europese Gemeenschap van bepaalde verwerkte landbouwproducten van herkomst uit Slovenië	17
★ Verordening (EG) nr. 2058/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 tot afwijking van Verordening (EG) nr. 2316/1999 houdende uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 1251/1999 van de Raad wat het recht op areaalbetalingen betreft	19
Verordening (EG) nr. 2059/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 tot vaststelling van de restituties bij uitvoer in de sector varkensvlees	20
Verordening (EG) nr. 2060/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 tot vaststelling van de mate waarin gevolg kan worden gegeven aan de in oktober 2001 ingediende aanvragen om invoercertificaten voor de tariefcontingenten voor rundvlees die bij Verordening (EG) nr. 1279/98 zijn vastgesteld voor de Republiek Polen, de Republiek Hongarije, de Tsjechische Republiek, Slowakije, Bulgarije en Roemenië	22
Verordening (EG) nr. 2061/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 tot vaststelling van de wereldmarktprijs voor niet-geëgreeneerde katoen	24
★ Verordening (EG) nr. 2062/2001 van de Commissie van 19 oktober 2001 houdende de derde wijziging van Verordening (EG) nr. 467/2001 van de Raad tot instelling van een verbod op de uitvoer van bepaalde goederen en diensten naar Afghanistan, tot versterking van het verbod op vluchten en de bevrozing van tegoeden en andere financiële middelen ten aanzien van de Taliban van Afghanistan en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 337/2000	25

II Besluiten waarvan de publicatie niet voorwaarde is voor de toepassing

Commissie

2001/738/EG:

★ Beschikking van de Commissie van 17 oktober 2001 houdende goedkeuring van het door Nederland ingediende plan voor de bewaking en bestrijding van salmonella bij pluimvee ⁽¹⁾ (kennisgeving geschied onder nummer C(2001) 3095)	27
--	----

2001/739/EG:

★ Beschikking van de Commissie van 17 oktober 2001 betreffende het totaalbedrag van de financiële bijdrage van de Gemeenschap voor de uitroeiing van klassieke varkenspest in Nederland in 1998 (kennisgeving geschied onder nummer C(2001) 3110)	28
--	----

2001/740/EG:

★ Beschikking van de Commissie van 19 oktober 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk en houdende intrekking van Beschikking 2001/356/EG ⁽¹⁾ (kennisgeving geschied onder nummer C(2001) 3160)	30
--	----

I

(Besluiten waarvan de publicatie voorwaarde is voor de toepassing)

VERORDENING (EG) Nr. 2048/2001 VAN DE COMMISSIE**van 19 oktober 2001****tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3223/94 van de Commissie van 21 december 1994 houdende uitvoeringsbepalingen van de invoerregeling voor groenten en fruit ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1498/98 ⁽²⁾, en met name op artikel 4, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In Verordening (EG) nr. 3223/94 zijn op grond van de multilaterale handelsbesprekingen in het kader van de Uruguayronde de criteria vastgesteld aan de hand waarvan de Commissie voor de producten en de periodes die in de bijlage bij die verordening zijn vermeld, de forfaitaire waarden bij invoer uit derde landen vaststelt.

- (2) Op grond van de bovenvermelde criteria moeten de forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld op de in de bijlage bij deze verordening vermelde niveaus,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De in artikel 4 van Verordening (EG) nr. 3223/94 bedoelde forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld zoals aangegeven in de tabel in de bijlage bij deze verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 20 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 337 van 24.12.1994, blz. 66.

⁽²⁾ PB L 198 van 15.7.1998, blz. 4.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 19 oktober 2001 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit

(in EUR/100 kg)

GN-code	Code derde landen ⁽¹⁾	Forfaitaire invoerwaarde
0702 00 00	052	67,8
	204	49,7
	999	58,8
0707 00 05	052	108,1
	999	108,1
0709 90 70	052	79,2
	999	79,2
0805 30 10	052	61,5
	388	65,5
	454	84,8
	524	50,7
	528	53,7
	600	68,8
	999	64,2
0806 10 10	052	90,1
	064	96,5
	400	204,1
	512	74,3
	999	116,3
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	060	33,7
	075	62,5
	388	184,6
	400	67,0
	404	71,2
	800	199,8
	999	103,1
0808 20 50	052	101,7
	720	47,6
	999	74,7

⁽¹⁾ Landennomenclatuur vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 2032/2000 van de Commissie (PB L 243 van 28.9.2000, blz. 14). De code „999” staat voor „andere oorsprong”.

VERORDENING (EG) Nr. 2049/2001 VAN DE COMMISSIE**van 19 oktober 2001****inzake de stopzetting van de visserij op haring door vaartuigen die de vlag van Zweden voeren**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2847/93 van de Raad van 12 oktober 1993 tot invoering van een controleregeling voor het gemeenschappelijk visserijbeleid ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2846/98 ⁽²⁾, en met name op artikel 21, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2848/2000 van de Raad van 15 december 2000 tot vaststelling, voor het jaar 2001, van de vangstmogelijkheden die gelden voor bepaalde visbestanden en groepen visbestanden in de wateren van de Gemeenschap en, wat vaartuigen van de Gemeenschap betreft, in andere wateren met vangstbeperkingen, tot vaststelling voorts van de bij de visserij in acht te nemen voorschriften ⁽³⁾, gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1666/2001 ⁽⁴⁾, zijn voor 2001 quota voor haring vastgesteld.
- (2) Om te garanderen dat de bepalingen inzake de kwantitatieve beperking van de vangsten van een bestand waarvoor een quotum geldt, in acht worden genomen, moet de Commissie de datum vaststellen waarop de vangsten van de vaartuigen die de vlag van een lidstaat voeren, geacht worden het toegewezen quotum te hebben bereikt.
- (3) Volgens de aan de Commissie meegedeelde gegevens, hebben de hoeveelheden haring die in de wateren van de Noordzee, benoorden 53°30' NB zijn opgevisst door

vaartuigen die de vlag van Zweden voeren of die in Zweden zijn geregistreerd, het voor 2001 toegewezen quotum bereikt. Zweden heeft de vangst uit dit bestand verboden met ingang van 21 september 2001. Deze datum moet worden aangehouden,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De hoeveelheden haring die in de wateren van de Noordzee benoorden 53°30' NB zijn gevangen door vaartuigen die de vlag van Zweden voeren of die in Zweden zijn geregistreerd, worden geacht het aan Zweden toegewezen quotum voor 2001 te hebben bereikt.

De visserij op haring in de wateren van de Noordzee benoorden 53°30' NB door vaartuigen die de vlag van Zweden voeren of die in Zweden zijn geregistreerd, alsmede het aan boord houden, het overladen en het lossen van vis uit dit bestand door deze vaartuigen, is verboden vanaf de datum waarop deze verordening van toepassing wordt.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is van toepassing met ingang van 21 september 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 261 van 20.10.1993, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 358 van 31.12.1998, blz. 5.

⁽³⁾ PB L 334 van 30.12.2000, blz. 1.

⁽⁴⁾ PB L 223 van 18.8.2001, blz. 4.

VERORDENING (EG) Nr. 2050/2001 VAN DE COMMISSIE**van 19 oktober 2001****inzake de stopzetting van de visserij op schelvis door vaartuigen die de vlag van Zweden voeren**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2847/93 van de Raad van 12 oktober 1993 tot invoering van een controleregeling voor het gemeenschappelijk visserijbeleid ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2846/98 ⁽²⁾, en met name op artikel 21, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2848/2000 van de Raad van 15 december 2000 tot vaststelling, voor het jaar 2001, van de vangstmogelijkheden die gelden voor bepaalde visbestanden en groepen visbestanden in de wateren van de Gemeenschap en, wat vaartuigen van de Gemeenschap betreft, in andere wateren met vangstbeperkingen, en tot vaststelling voorts van de bij de visserij in acht te nemen voorschriften ⁽³⁾, gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1666/2001 van de Commissie ⁽⁴⁾, zijn voor 2001 quota voor schelvis vastgesteld.
- (2) Om te garanderen dat de bepalingen inzake de kwantitatieve beperking van de vangsten van een bestand waarvoor een quotum geldt, in acht worden genomen, moet de Commissie de datum vaststellen waarop de vangsten van de vaartuigen die de vlag van een lidstaat voeren, geacht worden het toegewezen quotum te hebben bereikt.
- (3) Volgens de aan de Commissie meegedeelde gegevens hebben de hoeveelheden schelvis die in de ICES-zones II a en IV (wateren van de EG) zijn gevangen door vaar-

tuigen die de vlag van Zweden voeren of die in Zweden zijn geregistreerd, het voor 2001 toegewezen quotum bereikt. Zweden heeft de vangst uit dit bestand verboden met ingang van 29 september 2001. Deze datum moet derhalve worden aangehouden,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De hoeveelheden schelvis die in de ICES-zones II a en IV (wateren van de EG) zijn gevangen door vaartuigen die de vlag van Zweden voeren of die in Zweden zijn geregistreerd, worden geacht het aan Zweden toegewezen quotum voor 2001 te hebben bereikt.

De visserij op schelvis in de wateren van de ICES-zones II a en IV (wateren van de EG) door vaartuigen die de vlag van Zweden voeren of die in Zweden zijn geregistreerd, alsmede het aan boord houden, het overslaan en het lossen van vis uit dit bestand door deze vaartuigen is verboden vanaf de datum waarop deze verordening van toepassing wordt.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is van toepassing met ingang van 29 september 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 261 van 20.10.1993, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 358 van 31.12.1998, blz. 5.

⁽³⁾ PB L 334 van 30.12.2000, blz. 1.

⁽⁴⁾ PB L 223 van 18.8.2001, blz. 4.

VERORDENING (EG) Nr. 2051/2001 VAN DE COMMISSIE**van 19 oktober 2001****betreffende de invoercertificaten voor producten van de sector rundvlees van oorsprong uit Botswana, Kenia, Madagaskar, Swaziland, Zimbabwe en Namibië**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1706/98 van de Raad van 20 juli 1998 tot vaststelling van de regeling voor landbouwproducten en door verwerking daarvan verkregen goederen, van oorsprong uit de staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan (de ACS-staten) en tot intrekking van Verordening (EEG) nr. 715/90 ⁽¹⁾, en met name op artikel 30,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1918/98 van de Commissie van 9 september 1998 houdende vaststelling van uitvoeringsbepalingen in de sector rundvlees voor Verordening (EG) nr. 1706/98 van de Raad tot vaststelling van de regeling voor landbouwproducten en door verwerking daarvan verkregen goederen, van oorsprong uit de staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan (de ACS-staten) en houdende intrekking van Verordening (EG) nr. 589/96 ⁽²⁾, en met name op artikel 4,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Overeenkomstig artikel 1 van Verordening (EG) nr. 1918/98 kunnen voor producten van de sector rundvlees invoercertificaten worden afgegeven. De invoer mag evenwel de voor ieder van de betrokken uitvoerende derde landen vastgestelde hoeveelheid niet overschrijden.

(2) Voor producten van oorsprong uit Botswana, Kenia, Madagaskar, Swaziland, Zimbabwe en Namibië overstijgen de hoeveelheden, uitgedrukt in vlees zonder been, waarvoor van 1 tot en met 10 september 2001 overeenkomstig Verordening (EG) nr. 1918/98 certificaten zijn aangevraagd, niet de voor deze landen beschikbare hoeveelheden. Bijgevolg kunnen voor de aangevraagde hoeveelheden invoercertificaten worden afgegeven.

(3) De hoeveelheden, waarvoor met ingang van 1 november 2001 certificaten kunnen worden aangevraagd binnen de totale hoeveelheid van 52 100 ton, dienen te worden vastgesteld.

(4) Er dient op te worden gewezen dat deze verordening Richtlijn 72/462/EEG van de Raad van 12 december 1972 inzake gezondheidsvraagstukken en veterinairerechtelijke vraagstukken bij de invoer van runderen, varkens, schapen en geiten, van vers vlees of van vleesproducten uit derde landen ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1452/2001 ⁽⁴⁾, onverlet laat,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De hieronder vermelde lidstaten geven op 21 oktober 2001 voor de onderstaande hoeveelheden producten van de sector rundvlees, uitgedrukt in vlees zonder been, van oorsprong uit sommige staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan, invoercertificaten af voor de daarbij vermelde landen van oorsprong:

Verenigd Koninkrijk:

- 400 ton van oorsprong uit Botswana,
- 487 ton van oorsprong uit Namibië,
- 30 ton van oorsprong uit Swaziland.

Artikel 2

Certificaataanvragen kunnen overeenkomstig artikel 3, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1918/98 in de eerste tien dagen van de maand november 2001 worden ingediend voor de volgende hoeveelheden rundvlees zonder been:

Botswana:	4 976 ton,
Kenia:	142 ton,
Madagaskar:	7 579 ton,
Swaziland:	3 333 ton,
Zimbabwe:	2 680,05 ton,
Namibië:	3 827 ton.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op 21 oktober 2001.

⁽¹⁾ PB L 215 van 1.8.1998, blz. 12.⁽²⁾ PB L 250 van 10.9.1998, blz. 16.⁽³⁾ PB L 302 van 31.12.1972, blz. 28.⁽⁴⁾ PB L 198 van 21.7.2001, blz. 11.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

VERORDENING (EG) Nr. 2052/2001 VAN DE COMMISSIE
van 19 oktober 2001

tot vaststelling van de mate waarin gevolg kan worden gegeven aan de in oktober 2001 ingediende aanvragen om uitvoercertificaten voor producten van de sector rundvlees waarvoor een bijzondere behandeling geldt bij invoer in een laatste land

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1445/95 van de Commissie van 26 juni 1995 houdende bijzondere bepalingen voor de invoeren uitvoercertificaten in de sector rundvlees, en tot intrekking van Verordening (EEG) nr. 2377/80 ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 24/2001 ⁽²⁾, en met name op artikel 12, lid 8,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij artikel 12 van Verordening (EG) nr. 1445/95 zijn voorschriften vastgesteld ten aanzien van de aanvragen om uitvoercertificaten voor de in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 2973/79 van de Commissie ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3434/87 ⁽⁴⁾, bedoelde producten.
- (2) Bij Verordening (EEG) nr. 2973/79 zijn de hoeveelheden vlees vastgesteld die voor het laatste kwartaal van 2001 in het kader van genoemd stelsel kunnen worden geëx-

porteerd. Er zijn geen uitvoercertificaten voor rundvlees aangevraagd,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Geen enkele aanvraag om uitvoercertificaten voor het in Verordening (EEG) nr. 2973/79 bedoelde rundvlees werd ingediend voor het laatste kwartaal van 2001.

Artikel 2

In de eerste tien dagen van het eerste kwartaal van 2002 kunnen voor vlees als bedoeld in artikel 1, overeenkomstig artikel 12 van Verordening (EG) nr. 1445/95 certificaataanvragen worden ingediend voor de hoeveelheid van 1 250 t.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op 20 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 143 van 27.6.1995, blz. 35.

⁽²⁾ PB L 3 van 6.1.2001, blz. 9.

⁽³⁾ PB L 336 van 29.12.1979, blz. 44.

⁽⁴⁾ PB L 327 van 18.11.1987, blz. 7.

VERORDENING (EG) Nr. 2053/2001 VAN DE COMMISSIE
van 19 oktober 2001
tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 1627/89 betreffende de aankoop van rundvlees door
middel van inschrijving

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1254/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector rundvlees ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1512/2001 ⁽²⁾, en met name op artikel 47, lid 8,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Op grond van Verordening (EEG) nr. 1627/89 van de Commissie van 9 juni 1989 betreffende de aankoop van rundvlees door middel van inschrijving ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1957/2001 ⁽⁴⁾, kan in bepaalde lidstaten of gebieden van een lidstaat rundvlees van bepaalde kwaliteitsgroepen door middel van inschrijving worden aangekocht.
- (2) Op grond van artikel 47, leden 3, 4 en 5, van Verordening (EG) nr. 1254/1999 en van het feit dat de interventie moet worden beperkt tot de aankopen die nodig

zijn voor een behoorlijke ondersteuning van de markt, aan de hand van de prijsnoteringen waarvan de Commissie kennis heeft, moet de lijst van de lidstaten of gebieden van een lidstaat waar de inschrijving gehouden wordt, en van de kwaliteitsgroepen waarop de interventieaankopen betrekking kunnen hebben, overeenkomstig de bijlage bij deze verordening worden aangepast.

- (3) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor rundvlees,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De bijlage bij Verordening (EEG) nr. 1627/89 wordt vervangen door de bijlage bij deze verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 20 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 160 van 26.6.1999, blz. 21.

⁽²⁾ PB L 201 van 26.7.2001, blz. 1.

⁽³⁾ PB L 159 van 10.6.1989, blz. 36.

⁽⁴⁾ PB L 266 van 6.10.2001, blz. 10.

ANEXO — BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE — ANEXO —
LIITE — BILAGA

Estados miembros o regiones de Estados miembros y grupos de calidades previstos en el apartado 1 del artículo 1 del Reglamento (CEE) n° 1627/89

Medlemsstater eller regioner og kvalitetsgrupper, jf. artikel 1, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1627/89
Mitgliedstaaten oder Gebiete eines Mitgliedstaats sowie die in Artikel 1 Absatz 1 der Verordnung (EWG) Nr. 1627/89 genannten Qualitätsgruppen

Κράτη μέλη ή περιοχές κρατών μελών και ομάδες ποιότητας που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1627/89

Member States or regions of a Member State and quality groups referred to in Article 1 (1) of Regulation (EEC) No 1627/89

États membres ou régions d'États membres et groupes de qualités visés à l'article 1^{er} paragraphe 1 du règlement (CEE) n° 1627/89

Stati membri o regioni di Stati membri e gruppi di qualità di cui all'articolo 1, paragrafo 1 del regolamento (CEE) n. 1627/89

In artikel 1, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1627/89 bedoelde lidstaten of gebieden van een lidstaat en kwaliteitsgroepen

Estados-Membros ou regiões de Estados-Membros e grupos de qualidades referidos no n.º 1 do artigo 1.º do Regulamento (CEE) n.º 1627/89

Jäsenvaltiot tai alueet ja asetukset (ETY) N:o 1627/89 1 artiklan 1 kohdan tarkoittamat laaturyhmitt
Medlemsstater eller regioner och kvalitetsgrupper som avses i artikel 1.1 i förordning (EEG) nr 1627/89

Estados miembros o regiones de Estados miembros	Categoría A			Categoría C		
Medlemsstat eller region	Kategori A			Kategori C		
Mitgliedstaaten oder Gebiete eines Mitgliedstaats	Kategorie A			Kategorie C		
Κράτος μέλος ή περιοχές κράτους μέλους	Κατηγορία Α			Κατηγορία Γ		
Member States or regions of a Member State	Category A			Category C		
États membres ou régions d'États membres	Catégorie A			Catégorie C		
Stati membri o regioni di Stati membri	Categoria A			Categoria C		
Lidstaat of gebied van een lidstaat	Categorie A			Categorie C		
Estados-Membros ou regiões de Estados-Membros	Categoria A			Categoria C		
Jäsenvaltiot tai alueet	Luokka A			Luokka C		
Medlemsstater eller regioner	Kategori A			Kategori C		
	U	R	O	U	R	O
Belgique/België		×	×			
Danmark		×	×			
Deutschland		×	×			
España		×	×			
France		×	×			×
Ireland					×	×
Italia			×			
Nederland		×	×			

VERORDENING (EG) Nr. 2054/2001 VAN DE COMMISSIE
van 19 oktober 2001

betreffende de toewijzing van uitvoercertificaten voor kaas die in 2002 in het kader van bepaalde contingenten op grond van de GATT-overeenkomsten naar de Verenigde Staten van Amerika mag worden uitgevoerd

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1255/1999 van de Raad van 17 mei 1999 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelproducten ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1670/2000 ⁽²⁾, en met name op artikel 30,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 1647/2001 van de Commissie ⁽³⁾, is de procedure geopend voor de toewijzing van uitvoercertificaten voor kaas die in 2002 in het kader van bepaalde contingenten op grond van de GATT-overeenkomsten naar de Verenigde Staten van Amerika mag worden uitgevoerd.
- (2) In artikel 20, lid 3, van Verordening (EG) nr. 174/1999 van de Commissie van 26 januari 1999 tot vaststelling van de specifieke uitvoeringsbepalingen van Verordening (EEG) nr. 804/68 van de Raad inzake de uitvoercertificaten en de uitvoerrestituties in de sector melk en zuivelproducten ⁽⁴⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1923/2001 ⁽⁵⁾, is bepaald dat, wanneer voor een productgroep de — in het onderhavige geval overeenkomstig Verordening (EG) nr. 1647/2001 — ingediende aanvragen om voorlopige certificaten betrekking hebben op grotere hoeveelheden producten dan die welke beschikbaar zijn, bij de toewijzing van certificaten rekening kan worden gehouden met de hoeveelheden van dezelfde producten die de aanvrager in het verleden naar de Verenigde Staten van Amerika heeft uitgevoerd, en voorrang kan worden gegeven aan de aanvragers die een dochterbedrijf als importeur hebben aangewezen. Aangezien voor de meeste productgroepen de aanvragen betrekking hebben op een grotere hoeveelheid dan die welke beschikbaar is, dient aan de aanvragers die een dochterbedrijf als importeur hebben aangewezen, voorrang te worden gegeven door voor hen hogere toewijzingscoëfficiënten vast te stellen.
- (3) De regeling voorziet niet in de mogelijkheid voor een marktdeelnemer om van de afgifte van een certificaat af te zien in het geval dat de uit de toepassing van de toewijzingscoëfficiënten resulterende hoeveelheid zeer klein is, en de ervaring heeft uitgewezen dat onder deze omstandigheden het gevaar bestaat dat marktdeelnemers hun uitvoerverplichting niet kunnen nakomen, zodat zij hun zekerheid verbeuren. Daarom dient te worden gegarandeerd dat een minimumhoeveelheid zal worden toegewezen.

- (4) Voor de productgroepen waarvoor de ingediende aanvragen kleinere hoeveelheden betreffen dan die welke beschikbaar zijn, is het dienstig om overeenkomstig artikel 20, lid 5, van Verordening (EG) nr. 174/1999 te voorzien in toewijzing van de resterende hoeveelheden aan de aanvragers in verhouding tot de oorspronkelijk aangevraagde hoeveelheden. Deze verdere hoeveelheden dienen slechts te worden toegewezen indien de betrokken marktdeelnemer een aanvraag indient en een zekerheid stelt.

- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor melk en zuivelproducten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. Aanvragen om voorlopige uitvoercertificaten die overeenkomstig Verordening (EG) nr. 1647/2001 voor de productgroepen en contingenten welke in kolom 3 van de bijlage als 16-Tokio, 16-, 17-, 20- en 21-Uruguay, 22-Tokio, 22-Uruguay, 25-Tokio en 25-Uruguay zijn aangeduid, zijn ingediend door:
 - aanvragers die een dochterbedrijf als importeur hebben aangewezen, worden aanvaard:
 - voor de per productcode van de uitvoerrestitutienomenclatuur aangevraagde hoeveelheid binnen de grenzen van 10 ton, en
 - voor de per productcode van de uitvoerrestitutienomenclatuur aangevraagde hoeveelheid boven 10 ton waarop de in kolom 5 van de bijlage vermelde toewijzingscoëfficiënten zijn toegepast;
 - andere aanvragers dan de in het eerste streepje bedoelde aanvragers, worden aanvaard:
 - voor de per productcode van de uitvoerrestitutienomenclatuur aangevraagde hoeveelheid binnen de grenzen van 10 ton, en
 - voor de per productcode van de uitvoerrestitutienomenclatuur aangevraagde hoeveelheid boven 10 ton waarop de in kolom 6 van de bijlage vermelde toewijzingscoëfficiënten zijn toegepast.
2. Aanvragen om voorlopige uitvoercertificaten die overeenkomstig Verordening (EG) nr. 1647/2001 zijn ingediend voor de productgroep welke in kolom 3 van de bijlage als 18- is aangeduid, worden aanvaard voor de aangevraagde hoeveelheden. Voorlopige uitvoercertificaten kunnen, indien de handelaar binnen 15 werkdagen na de inwerkingtreding van de onderhavige verordening een verdere aanvraag indient en indien hij de van toepassing zijnde zekerheid stelt, worden afgegeven voor verdere hoeveelheden binnen de grenzen van de oorspronkelijk aangevraagde hoeveelheid waarop de in kolom 7 van de bijlage vermelde coëfficiënt is toegepast.

⁽¹⁾ PB L 160 van 26.6.1999, blz. 48.

⁽²⁾ PB L 193 van 29.7.2000, blz. 10.

⁽³⁾ PB L 219 van 14.8.2001, blz. 16.

⁽⁴⁾ PB L 20 van 27.1.1999, blz. 8.

⁽⁵⁾ PB L 261 van 29.9.2001, blz. 53.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

BIJLAGE

Aanduiding van de groep volgens de aanvullende aantekeningen bij hoofdstuk 4 van het Harmonised Tariff Schedule of the United States of America		Aanduiding van de groep en het contingent	Voor 2002 beschikbare hoeveelheid (t)	In artikel 1, lid 1, eerste streepje, bedoelde toewijzings-coëfficiënt	In artikel 1, lid 1, tweede streepje, bedoelde toewijzings-coëfficiënt	In artikel 1, lid 2, bedoelde coëfficiënt
Nr. van de aantekening	Groep					
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
16	Not specifically provided for (NSPF)	16-Tokio	908,877	0,3943985	0,1314662	
		16-Uruguay	2 346,000	0,3300782	0,1100261	
17	Blue mould	17-Uruguay	300,000	0,1015625	0,0338542	
18	Cheddar	18-Uruguay	1 000,000			1,8518519
20	Edam/Gouda	20-Uruguay	1 000,000	0,4452102	0,1484034	
21	Italian type	21-Uruguay	700,000	0,1033943	0,0344648	
22	Swiss or Emmenthaler cheese other than with eye formation	22-Tokio	393,006	0,9463968	0,3154656	
		22-Uruguay	380,000	0,9409594	0,3136531	
25	Swiss or Emmenthaler cheese with eye formation	25-Tokio	4 003,172	0,4237921	0,1412640	
		25-Uruguay	1 220,000	0,3356238	0,1118746	

**VERORDENING (EG) Nr. 2055/2001 VAN DE COMMISSIE
van 19 oktober 2001**

**houdende wijziging van Verordening (EG) nr. 2603/1999 tot vaststelling van overgangsbepalingen
inzake de in Verordening (EG) nr. 1257/1999 van de Raad voorziene steun voor plattelandsontwik-
keling**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1257/1999 van de Raad van 17 mei 1999 inzake steun voor plattelandsontwikkeling uit het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw (EOGFL) en tot wijziging en intrekking van een aantal verordeningen⁽¹⁾, en met name op artikel 53, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Voor de verordeningen die zijn genoemd in artikel 4, lid 1, van Verordening (EG) nr. 2603/1999 van de Commissie⁽²⁾, gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1929/2000⁽³⁾, is in lid 2 van dat artikel een datum vastgesteld vóór welke betalingsaanvragen door de Commissie moeten zijn ontvangen om verdere financiering van de betrokken betalingen door de afdeling Oriëntatie van het EOGFL mogelijk te maken. De indieningstermijn waarin eerder is voorzien krachtens de beschikkingen van de Commissie tot toekenning van steun uit de afdeling Oriëntatie van het EOGFL in samenhang met het bepaalde in artikel 21, lid 4, van Verordening (EEG) nr. 4253/88 van de Raad⁽⁴⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 3193/94⁽⁵⁾, is hierdoor bekort.
- (2) Die kortere termijn binnen welke de Commissie de betalingsaanvragen moet hebben ontvangen, zou een belangrijke onderbesteding van de kredieten die in de afdeling Oriëntatie van het EOGFL beschikbaar zijn, tot gevolg kunnen hebben. Daarom is het raadzaam die termijn te verlengen om een volledige benutting van de betrokken kredieten mogelijk te maken.

- (3) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité voor de landbouwstructuur en de plattelandsontwikkeling,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. Artikel 4, lid 2, eerste alinea, van Verordening (EG) nr. 2603/1999 wordt vervangen door:

„2. Betalingen in verband met vóór 1 januari 2000 door de lidstaten aangegane verbintenissen, inclusief betalingen voor compenserende vergoedingen die geen latere periode dan het jaar 1999 betreffen, waarvoor de lidstaten de uitgaven vóór 1 januari 2002 hebben verricht, worden verder door de afdeling Oriëntatie van het EOGFL gefinancierd overeenkomstig het bepaalde in de in lid 1 genoemde verordeningen, mits de benodigde middelen beschikbaar zijn.”.

2. Artikel 4, lid 3, van Verordening (EG) nr. 2603/1999 wordt vervangen door:

„3. In de niet onder doelstelling 1 vallende gebieden zoals deze met ingang van 1 januari 2000 zijn vastgesteld, wordt bij meerjarige uitgaven voor acties als bedoeld in lid 2, eerste alinea, de communautaire steun waarvoor de lidstaten de uitgaven op of na 1 januari 2002 hebben verricht, gefinancierd door de afdeling Garantie van het EOGFL.”.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de zevende dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 160 van 26.6.1999, blz. 80.

⁽²⁾ PB L 316 van 10.12.1999, blz. 26.

⁽³⁾ PB L 231 van 13.9.2000, blz. 5.

⁽⁴⁾ PB L 374 van 31.12.1988, blz. 1.

⁽⁵⁾ PB L 337 van 24.12.1994, blz. 11.

VERORDENING (EG) Nr. 2056/2001 VAN DE COMMISSIE**van 19 oktober 2001****tot vaststelling van aanvullende technische maatregelen voor het herstel van de kabeljauwbestanden in de Noordzee en ten westen van Schotland**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 850/98 van de Raad van 30 maart 1998 voor de instandhouding van de visbestanden via technische maatregelen voor de bescherming van jonge exemplaren van mariene organismen ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 973/2001 ⁽²⁾, en met name op artikel 45, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De Internationale Raad voor het Onderzoek van de Zee (ICES) waarschuwde in november 2000 voor een ernstig risico van instorting van het kabeljauwbestand in de Noordzee (ICES-deelgebied IV en ICES-sector II a) en het kabeljauwbestand in de wateren ten westen van Schotland (ICES-deelgebied VI en ICES-sector V b).
- (2) In de vergadering van de Raad van 14 en 15 december 2000 hebben de Commissie en de Raad gewezen op de dringende noodzaak een herstelplan voor deze kabeljauwbestanden uit te stippelen.
- (3) Er moet onverwijld worden bewerkstelligd dat minder jonge kabeljauw wordt gevangen, door:
 - een algemene maatregel tot vaststelling van grotere maaswijdten voor in de kabeljauwvisserij gebruikte gesleepte en staande netten, hetgeen een afwijking vereist van de voorwaarden inzake maaswijdten van gesleept vistuig die zijn vastgesteld in de bijlagen I en VI bij Verordening (EG) nr. 850/98, en
 - vaststelling van aanvullende voorwaarden om te garanderen dat door gesleepte netten met een maaswijdte kleiner dan 120 mm minder jonge kabeljauw wordt gevangen.
- (4) Vele van de in de Noordzee te nemen maatregelen zijn ook relevant voor het herstel van kabeljauw in de wateren ten westen van Schotland en dienen bijgevolg ook in dit laatste gebied te worden toegepast; daarnaast is een aantal voor het westen van Schotland specifieke maatregelen vereist.
- (5) Het is noodzakelijk om — in afwachting dat Verordening (EG) nr. 850/98 wordt herzien — onverwijld de nodige maatregelen vast te stellen, teneinde de visserijsector voldoende tijd te geven om het vistuig aan te passen.

- (6) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor de visserij- en aquacultuursector,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. Deze verordening is van toepassing op vissersvaartuigen die in de Gemeenschapswateren in de ICES-deelgebieden IV en VI en de ICES-sectoren II a en V b vissen.

2. Zij is niet van toepassing op vissersvaartuigen die vissen in het deel van ICES-deelgebied VI dat wordt begrensd door de rechte lijnen die achtereenvolgens de punten met de volgende coördinaten met elkaar verbinden:

56° 00' NB, 07° 30' WL,

56° 00' NB, 04° 00' WL,

55° 00' NB, 04° 00' WL,

55° 00' NB, 07° 30' WL,

56° 00' NB, 07° 30' WL.

3. In dat gebied zijn de bepalingen van artikel 2 en artikel 3 van Verordening (EG) nr. 2549/2000 van de Raad van 17 november 2000 tot vaststelling van aanvullende technische maatregelen voor het herstel van het kabeljauwbestand in de Ierse Zee (ICES-sector VII a) ⁽³⁾, van toepassing.

Artikel 2

Voor de toepassing van deze verordening moet worden verstaan onder:

1. „kuil”: de kuil in enge zin zoals gedefinieerd in de bijlage bij Verordening (EEG) nr. 3440/84 van de Commissie van 6 december 1984 inzake voorzieningen aan sleepnetten, Deense zegennetten (snurrevod) en soortgelijke netten ⁽⁴⁾;
2. „tunnel”: het netdeel zoals gedefinieerd in de bijlage bij Verordening (EEG) nr. 3440/84.

Artikel 3

Voor de toepassing van deze verordening worden de percentages van aan boord gehouden vangsten berekend overeenkomstig het bepaalde in artikel 5 van Verordening (EG) nr. 850/98.

⁽¹⁾ PB L 125 van 27.4.1998, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 137 van 19.5.2001, blz. 1.

⁽³⁾ PB L 292 van 21.11.2000, blz. 5.

⁽⁴⁾ PB L 318 van 7.12.1984, blz. 23.

Artikel 4

In afwijking van het bepaalde in artikel 4, lid 4, en artikel 15, lid 1, van Verordening (EG) nr. 850/98, geldt hetgeen volgt:

1. De in ICES-deelgebied VI en/of ICES-sector V b met een demersaal sleepnet met een maaswijdte van 70 tot en met 79 mm verrichte en aan boord gehouden vangst moet bestaan uit ten minste 30 % langoestines en ten hoogste 5 % kabeljauw.

2. De vangst die met een demersaal sleepnet met een maaswijdte van 80 tot en met 109 mm is verricht en aan boord wordt gehouden in ICES-sector II a of dat deel van ICES-deelgebied IV benoorden de rechte lijnen die achtereenvolgens de volgende coördinaten met elkaar verbinden:

een punt op de oostkust van het Verenigd Koninkrijk op 55° 00' NB;

55° 00' NB, 05° 00' OL;

56° 00' NB, 05° 00' OL;

een punt op de westkust van Denemarken op 56° 00' NB,

moet voor ten minste 30 % uit langoestine bestaan.

3. De in ICES-deelgebied VI en/of ICES-sector V b met een demersaal sleepnet met een maaswijdte van 100 tot en met 109 mm verrichte en aan boord gehouden vangst moet bestaan uit:

— ten minste 70 % van — in eender welke verhouding — schelvis, heek, wijting, zeeduivel, schartong, vleet, rog, koolvis en Nephrops en ten hoogste 5 % kabeljauw, of

— ten minste 70 % van — in eender welke verhouding — de doelsoorten die in de langere lijst van dergelijke doelsoorten in bijlage I bij Verordening (EG) nr. 850/98 zijn vermeld voor maaswijdten van 80 tot en met 99 mm en/of leng, blauwe leng, sikihaai, zwarte haarstaartvis, Atlantische slijmkop, Physis spp. en Brosme brosmen en ten hoogste 5 % kabeljauw.

4. De met een demersaal sleepnet met een maaswijdte van 110 tot en met 119 mm verrichte en aan boord van een vaartuig gehouden vangst moet bestaan uit:

— ten minste 70 % koolvis en ten hoogste 3 % kabeljauw, of

— voor de aan boord gehouden vangsten uit ICES-deelgebied VI en/of ICES-sector V b, ten minste 70 % van — in eender welke verhouding — de doelsoorten die in de in bijlage I bij Verordening (EG) nr. 850/98 opgenomen langere lijst van doelsoorten zijn vermeld voor maas-

wijdten van 80 tot en met 99 mm en/of leng, blauwe leng, sikihaai, zwarte haarstaartvis, Atlantische slijmkop, Physis spp. en Brosme brosmen en ten hoogste 5 % kabeljauw.

In 2002 evenwel mag de met een demersaal sleepnet met een maaswijdte van 110 tot en met 119 mm verrichte en aan boord van een vaartuig gehouden vangst bestaan uit:

— ten minste 50 % van — in eender welke verhouding — schelvis, wijting, schol, tong, tongschar, vleet, rog en zeeduivel, en ten hoogste 25 % kabeljauw, wat betreft vangsten verricht in ICES-deelgebied IV en/of ICES-sector II a, of

— ten minste 50 % van — in eender welke verhouding — schelvis, wijting, schartong, zeeduivel, vleet, rog, zwarte heilbot, lom, leng en koolvis, en ten hoogste 25 % kabeljauw, wat betreft vangsten verricht in ICES-deelgebied VI en/of ICES-sector V b.

5. Het is verboden een demersaal sleepnet of netten met een maaswijdte van 100 tot en met 119 mm aan boord te hebben of te gebruiken, tenzij

— elk van de bedoelde netten is uitgerust met een paneel met vierkante mazen met een wijdte van minimaal 90 mm, dat beantwoordt aan de voorschriften van artikel 7, leden 2 en 3, van Verordening (EG) nr. 850/98, of

— de vangsten aan boord voor ten minste 70 % bestaan uit — in eender welke verhouding — de doelsoorten die in bijlage I bij Verordening (EG) nr. 850/98 van de Raad opgenomen langere lijst van doelsoorten zijn vermeld voor maaswijdten van 80 tot en met 99 mm en/of leng, blauwe leng, koolvis, sikihaai, zwarte haarstaartvis, Atlantische slijmkop, Physis spp. en Brosme brosmen en ten hoogste 5 % kabeljauw, of

— elk van de bedoelde netten is geborgen conform het bepaalde in artikel 20, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2847/93 van de Raad van 12 oktober 1993 tot invoering van een controle-regeling voor het gemeenschappelijk visserijbeleid ⁽¹⁾.

6. Vangsten van kabeljauw die aan boord worden gehouden van een vaartuig dat een demersaal sleepnet met een maaswijdte tussen 32 en 119 mm aan boord heeft, mogen niet meer dan 20 % uitmaken van het gewicht van de totale aan boord gehouden vangsten van mariene organismen, tenzij dit in de leden 1 tot en met 5 anders is bepaald.

7. Op aan boord gehouden vangsten die zijn verricht met demersale sleepnetten met een maaswijdte van 120 mm of groter, zijn de bepalingen betreffende de percentages doelsoorten en niet-doelsoorten niet van toepassing.

Artikel 5

1. Het is verboden demersale sleepnetten te gebruiken die het volgende bevatten:

i) vierhoekige mazen waarvan de zijden van de maas niet ongeveer van dezelfde lengte zijn;

⁽¹⁾ PB L 261 van 20.10.1993, blz. 1.

- ii) een kuil en tunnel waarvan de gezamenlijke lengte in gestrekte toestand meer dan 36 meter bedraagt in netten met een maaswijdte van 70 mm of groter;
- iii) een van meer dan één laag netmateriaal vervaardigde kuil en tunnel waarvan de afmetingen in de bovenkant of bovenlaag van kuil en tunnel verschillen van die in de onderkant of onderlaag;
- iv) een kuil of tunnel of paneel met vierkante mazen die/dat niet volledig van één en hetzelfde type netmateriaal is vervaardigd;
- v) een kuil die op een andere wijze dan door naaien aan het netdeel vóór de kuil is bevestigd;
- vi) een kuil en/of tunnel met een maaswijdte van 55 mm of groter die niet is vervaardigd van enkel getwijnd netmateriaal waarvan geen enkel garen dikker is dan 8 mm, of uit dubbel getwijnd netmateriaal waarvan geen enkel garen dikker is dan 5 mm.

2. Het is verboden demersale sleepnetten, met uitzondering van boomkorren, te gebruiken:

- i) met een maaswijdte van 70 tot en met 89 mm, waarvan het aantal mazen in de omtrek van de kuil, met uitsluiting van de aanslag en de naadlijn, groter is dan 120;
- ii) met een maaswijdte van meer dan 90 mm, waarvan het aantal mazen in de omtrek van de kuil, met uitsluiting van de aanslag en de naadlijn, groter is dan 100;
- iii) met een maaswijdte van 70 tot en met 99 mm, behalve indien het bovenste deel van een dergelijk net bestaat uit een paneel van netmateriaal dat rechtstreeks aan de bovenpees van het net is bevestigd of aan niet meer dan drie rijen netmateriaal met ongeacht welke maaswijdte die rechtstreeks aan de bovenpees zijn bevestigd, en dat zich naar de achterkant van het net uitstrekt over een lengte van ten minste 15 mazen en is vervaardigd van netmateriaal met ruitvormige mazen waarvan geen enkele maas een maaswijdte van minder dan 140 mm heeft;
- iv) met een maaswijdte van 70 tot en met 99 mm, tenzij deze netten een paneel met vierkante mazen met een maaswijdte van ten minste 80 mm bevatten, dat beantwoordt aan de voorschriften van artikel 7, leden 2 en 3, van Verordening (EG) nr. 850/98.

De onder iii) en iv) opgenomen voorschriften zijn niet van toepassing wanneer de aan boord gehouden vangst, verricht met een net of netten met een maaswijdte van 80 tot en met 99 mm, bestaat uit:

- ten minste 85 % wijde mantel of
- ten minste 40 % heek en ten hoogste 5 % kabeljauw.

3. Het is verboden boomkorren aan boord te hebben en te gebruiken met een maaswijdte van 80 mm of groter, tenzij de volledige bovenste helft van het voorste deel van het net is voorzien van een netpaneel waarvan geen enkele maas een maaswijdte van minder dan 180 mm heeft en dat:

- rechtstreeks aan de bovenpees is bevestigd of
- is bevestigd aan niet meer dan drie rijen netmateriaal met ongeacht welke maaswijdte die rechtstreeks aan de bovenpees zijn bevestigd.

Het betrokken netgedeelte moet zich naar de achterkant van het net uitstrekken over een aantal mazen dat wordt berekend door:

- i) de lengte in meter van de korboom door 12 te delen en
- ii) het onder i) verkregen resultaat te vermenigvuldigen met 5 400 en
- iii) het onder ii) verkregen resultaat te delen door de maaswijdte in millimeter van de kleinste maas in het paneel en
- iv) in het onder iii) verkregen resultaat alle decimalen of andere fracties weg te laten.

Artikel 6

1. Het is verboden boomkorren met een maaswijdte van 32 tot en met 119 mm te gebruiken in de volgende geografische gebieden:

- ICES-sector II a;
- het deel van ICES-deelgebied IV benoorden 56° 00' NB;
- ICES-sector V b en
- ICES-deelgebied VI benoorden 56° 00' NB.

2. Het is evenwel toegestaan boomkorren met een maaswijdte van 100 tot en met 119 mm te gebruiken in het gebied dat wordt begrensd door de oostkust van het Verenigd Koninkrijk tussen 55° 00' NB en 56° 00' NB en door rechte lijnen die achtereenvolgens de volgende coördinaten met elkaar verbinden:

een punt op de oostkust van het Verenigd Koninkrijk op 55° 00' NB;

55° 00' NB, 05° 00' OL;

56° 00' NB, 05° 00' OL;

een punt op de oostkust van het Verenigd Koninkrijk op 56° 00' NB,

op voorwaarde dat de in dit gebied met een dergelijk vistuig verrichte en aan boord gehouden vangsten voor ten hoogste 5 % uit kabeljauw bestaan.

3. In ICES-deelgebied IV en/of ICES-sector II a is het verboden tegelijkertijd boomkorren met maaswijdten van meer dan twee van de volgende categorieën aan boord te hebben: 32-99 mm, 100-119 mm en 120 mm of meer.

Artikel 7

In afwijking van het bepaalde in artikel 11 en bijlage VI bij Verordening (EG) nr. 850/98 is het verboden meer dan 30 % kabeljauw in gewicht ten opzichte van het totale gewicht van de aan boord gehouden en met staand vistuig gevangen mariene organismen aan boord te hebben, tenzij de maaswijdte van dat vistuig 140 mm of groter is.

Artikel 8

1. Het is verboden in ICES-deelgebied IV en/of in ICES-sector II a demersale sleepnetten met een maaswijdte van 70 tot en met 79 mm te gebruiken. Vaartuigen van de Gemeenschap en van Noorwegen mogen evenwel in 2002 in de Gemeenschapswateren in ICES-deelgebied IV vissen met demersale sleepnetten, andere dan boomkorren, waarvan de kuil geen enkele maas bevat die minder dan 70 mm wijd is en volledig van vierkant gemaasd netmateriaal is vervaardigd.

De met dergelijke sleepnetten verrichte en aan boord gehouden vangst zal uit ten minste 30 % langoestines bestaan.

2. Het bij artikel 30, lid 3, van Verordening (EG) nr. 850/98 voor een noordelijk deel van ICES-deelgebied IV ingestelde verbod op het vissen met demersale bordentrawls, demersale spannetten of Deense zegennetten is niet van toepassing.

Artikel 9

In afwijking van het bepaalde in artikel 7, lid 5, van Verordening (EG) nr. 850/98 mogen vaartuigen van Noorwegen in de Gemeenschapswateren in ICES-deelgebied IV op garnaal van de soort *Pandalus* vissen met demersale sleepnetten met een maaswijdte van 32 tot en met 54 mm waarin sorteerroosters zijn aangebracht volgens de voorschriften van de Noorse wetgeving.

Artikel 10

Deze verordening treedt in werking op de twintigste dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*

Zij is van toepassing met ingang van 1 januari 2002.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

VERORDENING (EG) Nr. 2057/2001 VAN DE COMMISSIE**van 19 oktober 2001****betreffende de opening van tariefcontingenten voor de invoer in de Europese Gemeenschap van bepaalde verwerkte landbouwproducten van herkomst uit Slovenië**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3448/93 van de Raad van 6 december 1993 tot vaststelling van de handelsregeling voor bepaalde, door verwerking van landbouwproducten verkregen goederen ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2580/2000 ⁽²⁾, en met name op artikel 7, lid 2,

Gelet op Protocol nr. 3 bij de Europaovereenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten optredend in het kader van de Europese Unie, enerzijds, en de Republiek Slovenië, anderzijds ⁽³⁾, en met name op de artikelen 1 en 2,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Protocol nr. 3 bij de Europaovereenkomst waarbij een associatie tot stand wordt gebracht tussen de Europese Gemeenschappen en hun lidstaten optredend in het kader van de Europese Unie, enerzijds, en de Republiek Slovenië, anderzijds, is aangevuld bij Besluit nr. 5/2001 van de Associatieraad van 6 september 2001.
- (2) De in bijlage I bij Protocol nr. 3 bedoelde jaarlijkse contingenten dienen te worden geopend. Aangezien deze jaarlijkse contingenten pas met ingang van 1 november 2001 kunnen worden geopend, moeten ze voor het jaar 2001 evenredig met de reeds verstreken periode worden verlaagd.
- (3) Bij Verordening (EEG) nr. 2454/93 van de Commissie van 2 juli 1993 houdende vaststelling van enkele bepalingen ter uitvoering van Verordening (EEG) nr. 2913/92 van de Raad tot vaststelling van het communautair douanewetboek ⁽⁴⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 993/2001 ⁽⁵⁾, zijn de bepalingen gecodificeerd

betreffende het beheer van de tariefcontingenten die dienen te worden benut in chronologische volgorde van de data van aanvaarding van de aangiften voor het vrije verkeer.

- (4) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor horizontale vraagstukken met betrekking tot niet onder bijlage I vallende verwerkte landbouwproducten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De communautaire tariefcontingenten voor de in de bijlage bij deze verordening vermelde goederen van herkomst uit Slovenië zijn jaarlijks van 1 januari tot en met 31 december geopend. Voor het jaar 2001 wordt de omvang van deze contingenten evenredig met de reeds verstreken periode verlaagd.

Artikel 2

De in artikel 1 bedoelde communautaire tariefcontingenten worden door de Commissie beheerd overeenkomstig de bepalingen van de artikelen 308 bis tot en met 308 quater van Verordening (EEG) nr. 2454/93.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is van toepassing met ingang van 1 november 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Erkki LIIKANEN

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 318 van 20.12.1993, blz. 18.

⁽²⁾ PB L 298 van 25.11.2000, blz. 5.

⁽³⁾ PB L 51 van 26.2.1999, blz. 3.

⁽⁴⁾ PB L 253 van 11.10.1993, blz. 1.

⁽⁵⁾ PB L 141 van 28.5.2001, blz. 1.

BIJLAGE

Preferentiële tariefcontingenten voor de invoer in de Gemeenschap van goederen van herkomst uit Slovenië

Volg-nummer	GN-code	Omschrijving	Jaarlijkse omvang van het contingent (in ton)		Toepasselijk recht
			2001	Vanaf 2002	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
09.1751	1704 10 99 1704 90 71 1704 90 75	– kauwgom, ook indien bedekt met een laagje suiker: – met een sacharosegehalte (het gehalte aan invertsuiker, berekend als sacharose, daaronder begrepen) van 60 of meer gewichtspercenten – – andere Zuurtjes en dergelijk hardgekookt suikerwerk, ook indien gevuld Karamels, toffees en dergelijke	1 000	6 000	Vrij
09.1752	1806 31 00 1806 32	Chocolade en andere bereidingen voor menselijke consumptie die cacao bevatten: – – gevuld – – niet gevuld	117	700	Vrij
09.1753	1806 90 70	Bereidingen voor dranken, die cacao bevatten	167	1 000	Vrij
09.1754	1901 20 00	Mengsels en deeg, voor de bereiding van bakkerswaren bedoeld bij post 1905	167	1 000	Vrij
09.1755	1902 11 00	Deegwaren waarin ei is verwerkt (met uitzondering van gekookte, gevulde of op andere wijze bereide deegwaren)	367	2 200	Vrij
09.1756	1905 30 59 1905 30 91	– Koekjes en biscuits, gezoet; wafels en wafeltjes: – – andere: – – – koekjes en biscuits, gezoet: – – – – andere: – – – – – andere – koekjes en biscuits, gezoet; wafels en wafeltjes: – – andere: – – – wafels en wafeltjes: – – – – gezouten, ook indien gevuld	250	1 500	Vrij
09.1757	1905 40 1905 40 10 1905 40 90	Beschuit, geroosterd brood en dergelijke geroosterde producten: – – beschuit – – andere	333	2 000	Vrij
09.1758	2001 90 96	Groenten, vruchten en andere eetbare plantendelen, bereid of verduurzaamd in azijn of azijnzuur: andere	83	500	Vrij
09.1759	2103 30 90	Bereide mosterd	50	300	Vrij

VERORDENING (EG) Nr. 2058/2001 VAN DE COMMISSIE**van 19 oktober 2001****tot afwijking van Verordening (EG) nr. 2316/1999 houdende uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 1251/1999 van de Raad wat het recht op areaalbetalingen betreft**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1251/1999 van de Raad van 17 mei 1999 tot instelling van een steunregeling voor producenten van bepaalde akkerbouwgewassen ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1038/2001 ⁽²⁾, en met name op artikel 9,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 2316/1999 van de Commissie ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1157/2001 ⁽⁴⁾, zijn uitvoeringsbepalingen van Verordening (EG) nr. 1251/1999 vastgesteld wat het recht op areaalbetalingen betreft. Met name is in artikel 3, lid 1, onder c), bepaald dat de areaalbetalingen uitsluitend worden toegekend voor oppervlakten waarop het akkerbouwgewas ten minste tot het begin van de bloei onder normale groeiomstandigheden wordt verzorgd.
- (2) Als gevolg van de vermenging van maïszaden met zaden van genetisch gemodificeerde maïs die niet vielen onder een machtiging in de zin van Richtlijn 90/220/EEG van de Raad van 23 april 1990 inzake de doelbewuste introductie van genetisch gemodificeerde organismen in het milieu ⁽⁵⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 97/35/EG van de Commissie ⁽⁶⁾, hebben sommige producenten hun in Oostenrijk te velde staand maisgewas moeten laten vernietigen. Deze akkerbouwgewassen konden niet

verzorgd worden tot het begin van de bloei om redenen buiten de wil van de producenten om. Om deze producenten niet ten onrechte te straffen dient voor hen een afwijking van het bepaalde in artikel 3, lid 1, onder c), van Verordening (EG) nr. 2316/1999 te worden toegestaan.

- (3) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

In het verkoopseizoen 2001/2002 blijven de oppervlakten die in Oostenrijk ingezaaid met maïszaden die waren vermengd met zaden van genetisch gemodificeerde maïs die niet onder een machtiging in de zin van Richtlijn 90/220/EEG vielen, en waarvan de maïsplanten vóór het begin van de bloei zijn vernietigd, in afwijking van artikel 3, lid 1, onder c), van Verordening (EG) nr. 2316/1999 voor de areaalbetaling in aanmerking komen.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 160 van 26.6.1999, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 145 van 31.5.2001, blz. 16.

⁽³⁾ PB L 280 van 30.10.1999, blz. 43.

⁽⁴⁾ PB L 157 van 14.6.2001, blz. 8.

⁽⁵⁾ PB L 117 van 8.5.1990, blz. 15.

⁽⁶⁾ PB L 169 van 27.6.1997, blz. 72.

VERORDENING (EG) Nr. 2059/2001 VAN DE COMMISSIE
van 19 oktober 2001
tot vaststelling van de restituties bij uitvoer in de sector varkensvlees

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2759/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector varkensvlees ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1365/2000 ⁽²⁾, en met name op artikel 13, lid 3, tweede alinea,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In de zin van artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 2759/75 kan het verschil tussen de prijs van de producten, bedoeld in artikel 1, lid 1, van de genoemde verordening, op de wereldmarkt en in de Gemeenschap overbrugd worden door een restitutie bij de uitvoer.
- (2) Voor de toepassing van deze regelen en criteria op de huidige marktsituatie in de sector varkensvlees wordt de restitutie als volgt vastgesteld.
- (3) Het is dienstig voor de producten van GN-code 0210 19 81 de restitutie vast te stellen op een bedrag dat enerzijds rekening houdt met de kwaliteitskenmerken van de onder deze code vallende producten en anderzijds met de te verwachten ontwikkeling van de productiekosten op de wereldmarkt. Het is evenwel dienstig voor bepaalde specifiek Italiaanse producten van GN-code 0210 19 81 de handhaving van de deelname van de Gemeenschap in de internationale handel te verzekeren.
- (4) Op grond van de mededingingsvoorwaarden in bepaalde derde landen, die traditioneel de belangrijkste invoerlanden zijn van de producten van de GN-codes 1601 00 en 1602, is het dienstig voor deze producten een bedrag vast te stellen dat rekening houdt met deze voorwaarden. Het is evenwel dienstig ervoor te zorgen dat de restitutie slechts wordt toegekend op het nettogewicht van eetbare stoffen, met uitzondering van het gewicht

van beenderen, welke eventueel in deze bereidingen voorkomen.

- (5) Krachtens artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 2759/75 kunnen de situatie op de wereldmarkt of de specifieke eisen van bepaalde markten het noodzakelijk maken dat voor de producten als bedoeld in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 2759/75 naar gelang van hun bestemming een verschillend restitutiebedrag wordt vastgesteld.
- (6) Bij de vaststelling van de restituties moet rekening worden gehouden met de wijzigingen in de restitutenomenclatuur die is vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1384/2001 ⁽⁴⁾.
- (7) Het is wenselijk de toekenning van de restituties te beperken tot de producten die binnen de Gemeenschap vrij in het verkeer kunnen worden gebracht. Derhalve dient te worden bepaald dat de producten, om voor een restitutie in aanmerking te kunnen komen, moeten zijn voorzien van het keurmerk zoals voorgeschreven bij respectievelijk Richtlijn 64/433/EEG van de Raad ⁽⁵⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 95/23/EG ⁽⁶⁾, Richtlijn 94/65/EG van de Raad ⁽⁷⁾ en Richtlijn 77/99/EEG van de Raad ⁽⁸⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 97/76/EG ⁽⁹⁾.
- (8) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor varkensvlees,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De lijst van de producten waarvoor bij de uitvoer de restitutie wordt verleend als bedoeld in artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 2759/75, alsmede de bedragen van deze restitutie, worden vastgesteld in de bijlage.

De producten moeten voldoen aan de respectieve voorschriften inzake het aanbrengen van het keurmerk zoals vastgesteld in:

- bijlage I, hoofdstuk XI, bij Richtlijn 64/433/EEG,
- bijlage I, hoofdstuk VI, bij Richtlijn 94/65/EG,
- bijlage B, hoofdstuk VI, bij Richtlijn 77/99/EEG.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 22 oktober 2001.

⁽¹⁾ PB L 282 van 1.11.1975, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 156 van 29.6.2000, blz. 5.

⁽³⁾ PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1.

⁽⁴⁾ PB L 186 van 7.7.2001, blz. 28.

⁽⁵⁾ PB 121 van 29.7.1964, blz. 2012/64.

⁽⁶⁾ PB L 243 van 11.10.1995, blz. 7.

⁽⁷⁾ PB L 368 van 31.12.1994, blz. 10.

⁽⁸⁾ PB L 26 van 31.1.1977, blz. 85.

⁽⁹⁾ PB L 10 van 16.1.1998, blz. 25.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 19 oktober 2001 tot vaststelling van de restituties bij uitvoer in de sector varkensvlees

Productcode	Bestemming	Meeteenheid	Restitutiebedrag
0210 11 31 9110	P05	EUR/100 kg	65,00
0210 11 31 9910	P05	EUR/100 kg	65,00
0210 12 19 9100	P05	EUR/100 kg	0,00
0210 19 81 9100	P05	EUR/100 kg	68,00
0210 19 81 9300	P05	EUR/100 kg	55,00
1601 00 91 9120	P05	EUR/100 kg	20,00
1601 00 99 9110	P05	EUR/100 kg	15,00
1602 41 10 9210	P05	EUR/100 kg	45,00
1602 42 10 9210	P05	EUR/100 kg	24,00
1602 49 19 9120	P05	EUR/100 kg	0,00

NB: De codes van de producten en de codes van de bestemmingen serie „A” zijn vastgesteld in Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie (PB L 366 van 24.12.1987, blz. 1), zoals gewijzigd.

De numerieke codes voor de bestemmingen zijn vastgesteld in Verordening (EG) nr. 2032/2000 van de Commissie (PB L 243 van 28.9.2000, blz. 14).

De andere bestemmingen worden als volgt vastgesteld:

P05 Alle bestemmingen met uitzondering van de Tsjechische Republiek, Slowakije, Hongarije, Polen, Bulgarije, Letland, Estland, Litouwen.

VERORDENING (EG) Nr. 2060/2001 VAN DE COMMISSIE
van 19 oktober 2001

tot vaststelling van de mate waarin gevolg kan worden gegeven aan de in oktober 2001 ingediende aanvragen om invoercertificaten voor de tariefcontingenten voor rundvlees die bij Verordening (EG) nr. 1279/98 zijn vastgesteld voor de Republiek Polen, de Republiek Hongarije, de Tsjechische Republiek, Slowakije, Bulgarije en Roemenië

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Artikel 1

Gelet op Verordening (EG) nr. 1279/98 van de Commissie van 19 juni 1998 tot vaststelling van de bepalingen voor de toepassing van de tariefcontingenten voor rundvlees die bij Verordening (EG) nr. 3066/95 van de Raad zijn vastgesteld voor de Republiek Polen, de Republiek Hongarije, de Tsjechische Republiek, Slowakije, Bulgarije en Roemenië ⁽¹⁾, gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2857/2000 ⁽²⁾, en met name op artikel 4, lid 4,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) In de artikelen 1 en 2 van Verordening (EG) nr. 1279/98 is bepaald welke hoeveelheden producten van de sector rundvlees van oorsprong uit Polen, Hongarije, de Tsjechische Republiek, Slowakije, Bulgarije en Roemenië in de periode van 1 oktober tot en met 31 december 2001 onder speciale voorwaarden mogen worden ingevoerd. Invoercertificaten zijn aangevraagd voor zodanige hoeveelheden producten van de sector rundvlees van oorsprong uit Hongarije, de Tsjechische Republiek en Roemenië, dat de aanvragen volledig kunnen worden ingewilligd. De aanvragen voor producten van de sector rundvlees van oorsprong uit Polen echter moeten proportioneel verlaagd worden overeenkomstig artikel 4, lid 4, van genoemde verordening.

(2) In artikel 2 van Verordening (EG) nr. 1279/98 is bepaald dat, indien in de loop van de contingentperiode voor de in de vorige overweging aangegeven eerste, tweede of derde periode certificaten worden aangevraagd voor hoeveelheden die kleiner zijn dan de beschikbare hoeveelheden, de resterende hoeveelheden worden opgeteld bij de voor de volgende periode beschikbare hoeveelheden. Rekening houdende met de hoeveelheden die resteren uit de tweede periode, moeten de hoeveelheden die voor de derde periode, gaande van 1 januari tot en met 31 maart 2002, voor de betrokken zes landen beschikbaar zijn, worden vastgesteld,

1. De certificaataanvragen voor invoer in de periode van 1 oktober tot en met 31 december 2001 in het kader van de in Verordening (EG) nr. 1279/98 bedoelde contingenten worden ingewilligd voor:

- a) 100 % van de aangevraagde hoeveelheden voor producten van de GN-codes 0201 en 0202, van oorsprong uit Hongarije en de Tsjechische Republiek;
- b) 100 % van de aangevraagde hoeveelheden voor producten van de GN-codes 0201, 0202, 1602 50 31, 1602 50 39 en 1602 50 80, van oorsprong uit Roemenië;
- c) 71,3696 % van de aangevraagde hoeveelheden voor producten van de GN-codes 0201, 0202 en 1602 50, van oorsprong uit Polen.

2. Voor de in artikel 2 van Verordening (EG) nr. 1279/98 bedoelde periode van 1 januari tot en met 31 maart 2002 zijn de volgende hoeveelheden beschikbaar:

- a) rundvlees van de GN-codes 0201 en 0202:
 - 7 896,25 t vlees van oorsprong uit Hongarije,
 - 2 315 t vlees van oorsprong uit de Tsjechische Republiek,
 - 2 625 t vlees van oorsprong uit Slowakije,
 - 187,5 t vlees van oorsprong uit Bulgarije;
- b) 4 400 t vlees van de GN-codes 0201 en 0202, van oorsprong uit Polen, of 2 056,074 t verwerkte producten van GN-code 1602 50, van oorsprong uit Polen;
- c) 1 952,5 t producten van de rundvleessector van de GN-codes 0201, 0202, 1602 50 31, 1602 50 39 en 1602 50 80, van oorsprong uit Roemenië.

Artikel 2

⁽¹⁾ PB L 176 van 20.6.1998, blz. 12.

⁽²⁾ PB L 332 van 28.12.2000, blz. 55.

Deze verordening treedt in werking op 20 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

VERORDENING (EG) Nr. 2061/2001 VAN DE COMMISSIE
van 19 oktober 2001
tot vaststelling van de wereldmarktprijs voor niet-geëgreeneerde katoen

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op het aan de Akte van Toetreding van Griekenland gehechte Protocol nr. 4 betreffende katoen, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1050/2001 van de Raad ⁽¹⁾,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1051/2001 van de Raad van 22 mei 2001 betreffende de steun voor de katoenproductie ⁽²⁾, en met name op artikel 4,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Krachtens artikel 4 van Verordening (EG) nr. 1051/2001 wordt op gezette tijden een wereldmarktprijs voor niet-geëgreeneerde katoen bepaald, rekening houdende met de historische verhouding tussen de in aanmerking genomen wereldmarktprijs voor geëgreeneerde katoen en de berekende prijs voor niet-geëgreeneerde katoen. Deze historische verhouding is vastgesteld in artikel 2, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1591/2001 van de Commissie van 2 augustus 2001 houdende uitvoeringsbepalingen van de steunregeling voor katoen ⁽³⁾. Als de wereldmarktprijs niet op die wijze kan worden bepaald, wordt hij bepaald op basis van de laatst vastgestelde prijs.
- (2) Krachtens artikel 5 van Verordening (EG) nr. 1051/2001 wordt de wereldmarktprijs voor niet-geëgreeneerde katoen bepaald voor een product met bepaalde kenmerken, waarbij rekening wordt gehouden met de gunstigste, voor de werkelijke markttendens representa-

tief geachte aanbiedingen en noteringen. Om deze prijs te bepalen, wordt het gemiddelde berekend van de aanbiedingen en noteringen op één of meer Europese beurzen voor in een haven van Noord-Europa cif-geleverde producten uit de verschillende, voor de internationale handel als meest representatief beschouwde productielanden. Evenwel is bepaald dat deze criteria voor het bepalen van de wereldmarktprijs voor geëgreeneerde katoen worden aangepast, om rekening te houden met de verschillen op grond van de kwaliteit van het geleverde product en de aard van de aanbiedingen en noteringen. In artikel 3, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1591/2001 is bepaald welke aanpassingen kunnen plaatsvinden.

- (3) Op grond van bovenbedoelde criteria moet de wereldmarktprijs voor niet-geëgreeneerde katoen op het hieronder aangegeven niveau worden vastgesteld,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De in artikel 4 van Verordening (EG) nr. 1051/2001 bedoelde wereldmarktprijs voor niet-geëgreeneerde katoen wordt vastgesteld op 18,441 EUR/100 kg.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 20 oktober 2001.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 148 van 1.6.2001, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 148 van 1.6.2001, blz. 3.

⁽³⁾ PB L 210 van 3.8.2001, blz. 10.

VERORDENING (EG) Nr. 2062/2001 VAN DE COMMISSIE
van 19 oktober 2001

houdende de derde wijziging van Verordening (EG) nr. 467/2001 van de Raad tot instelling van een verbod op de uitvoer van bepaalde goederen en diensten naar Afghanistan, tot versterking van het verbod op vluchten en de bevrozing van tegoeden en andere financiële middelen ten aanzien van de Taliban van Afghanistan en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 337/2000

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 467/2001 van de Raad ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1996/2001 van de Commissie van 11 oktober 2001 ⁽²⁾, tot instelling van een verbod op de uitvoer van bepaalde goederen en diensten naar Afghanistan en tot versterking van het verbod op vluchten en de bevrozing van tegoeden en andere financiële middelen ten aanzien van de Taliban van Afghanistan en tot intrekking van Verordening (EG) nr. 337/2000, inzonderheid op artikel 10, lid 1, tweede streepje,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De Commissie wordt door artikel 10 van Verordening (EG) nr. 467/2001 gemachtigd bijlage I op basis van besluiten van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties of het sanctiecomité Taliban te wijzigen.
- (2) Bijlage I bij Verordening (EG) nr. 467/2001 van de Raad omvat de lijst van personen en entiteiten die onder de krachtens deze verordening ingestelde bevrozing van tegoeden vallen.
- (3) Op 17 oktober heeft het sanctiecomité Taliban besloten de lijst van personen en entiteiten waarvoor de bevrozing van tegoeden geldt, te wijzigen; bijlage I moet derhalve dienovereenkomstig worden aangepast,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Verordening (EG) nr. 467/2001 wordt als volgt gewijzigd: De volgende personen en entiteiten worden aan bijlage I toegevoegd:

Entiteiten (6):

AL-HAMATI SWEETS BAKERIES, Al-Mukallah, Hadhramawt Governorate, Jemen.

AL-NUR HONEY PRESS SHOPS (alias AL-NUR HONEY CENTER), Sanaa, Jemen.

AL-SHIFA HONEY PRESS FOR INDUSTRY AND COMMERCE, P.O. Box 8089, A1-Hasabah, Sanaa, Yemen; aan het gedenkteken naast het benzinestation, Jamal Street, Taiz, Jemen; Al-Arudh Square, Khur Maksar, Aden, Jemen; A1-Nasr Street, Doha, Qatar.

JAISH-I-MOHAMMED (alias ARMY OF MOHAMMED), Pakistan.

JAMYAH TAAWUN AL-ISLAMIA (alias SOCIETY OF ISLAMIC COOPERATION) (alias JAMIYAT AL TAAWUN AL ISLAMIIYA)(alias JIT), Kandahar, Afghanistan.

RABITA TRUST, Room 9A, Second Floor, Wahdat Road, Education Town, Lahore, Pakistan; Wares Colony, Lahore, Pakistan.

Personen (25):

AGHA, Haji Abdul Manan (alias SAIYID, Abd Al-Manam), Pakistan.

AL-HAMATI, Muhammad (alias AL-AHDAL, Mohammad Hamdi Sadiq) (alias AL-MAKKI, Abu Asim), Jemen.

AL-HAQ, Amin (alias AMIN, Muhammad; alias AH HAQ, Dr. Amin; UL-HAQ, Dr. Amin); geboren in 1960 in de provincie Nangahar, Afghanistan.

AL-JADAWI, Saqar; geboren in 1965.

AL-KADR, Ahmad Said (alias AL-KANADI, Abu Abd Al-Rahman); geboren op 1 maart 1948 in Caïro, Egypte.

AL-QADI, Yasin (alias KADI, Shaykh Yassin Abdullah)(alias KAHDI, Yasin); Jeddah, Saudi-Arabië.

AL-SHARIF, Sad; geboren in 1969 in Saudi-Arabië.

BIN MARWAN, Bilal; geboren in 1947.

BIN MUHAMMAD, Ayadi Chafiq (alias AYADI SHAFIQ, Ben Muhammad) (alias AYADI CHAFIK, Ben Muhammad) (alias AIADI, Ben Muhammad) (alias AIADY, Ben Muhammad), Helene Meyer Ring 10-1415-80809, Munchen, Duitsland; 129 Park Road, NW8, Londen, Engeland; Chaussée de Lille 28, Moeskroen, België; Darvingasse 1/2/58-60, Wenen, Oostenrijk; Tunesië; geboren op 21 januari 1963 in Safais (Sfax), Tunesië.

DARKAZANLI, Mamoun, Uhlenhorster Weg 34, Hamburg, 22085, Duitsland; geboren op 4 augustus 1958 in Aleppo, Syrië; paspoortnummer 1310636262 (Duitsland).

HIJAZI, Riad (alias HIJAZI, Raed M.) (alias AL-HAWEN, Abu-Ahmad) (alias ALMAGHRIBI, Rashid („de Marokkaan”)) (alias AL-AMRIKI, Abu-Ahmad („de Amerikaan”)) (alias AL-SHAHID, Abu-Ahmad), Jordanië; geboren in 1968 in Californië, U.S.A.; sofi-nummer: 548-91-5411.

LADEHYANOY, Mufti Rashid Ahmad (alias LUDHIANVI, Mufti Rashid Ahmad) (alias AHMAD, Mufti Rasheed) (alias WADEHYANOY, Mufti Rashid Ahmad); Karachi, Pakistan.

UTHMAN, Omar Mahmoud (alias AL-FILISTINI, Abu Qatada) (alias TAKFIRI, Abu Umr) (alias ABU UMAR, Abu Omar) (alias UTHMAN, Al-Samman) (alias UMAR, Abu Umar) (alias UTHMAN, Umar) (alias ABU ISMAIL), Londen, Engeland; geboren op 30 december 1960 of 13 december 1960.

YULDASHEV, Tohir (alias YULDASHEV, Takhir), Oezbekistan.

⁽¹⁾ PB L 67 van 9.3.2001, blz. 1.

⁽²⁾ PB L 271 van 12.10.2001, blz. 21.

ZIA, Mohammad (alias ZIA, Ahmad); c/o Ahmed Shah s/o Painsa Mohammad al-Karim Set, Peshawar, Pakistan; c/o Alam General Store Shop 17, Awami Market, Peshawar, Pakistan; c/o Zahir Shah s/o Murad Khan Ander Sher, Peshawar, Pakistan. Abdullah Ahmed Abdullah (alias ABU MARIAM; alias AL-MASRI, Abu Mohamed; alias SALEH), Afghanistan; geboren in 1963 in Egypte; Egyptisch staatsburger (particulier).

Muhsin Musa Matwalli Atwah (alias ABDEL RAHMAN; alias ABDUL RAHMAN; alias AL-MUHAJIR, Abdul Rahman; alias AL-NAMER, Mohammed K.A.), Afghanistan; geboren op 19 juni 1964 in Egypte; Egyptisch staatsburger (particulier).

--Anas al-Liby (alias AL-LIBI, Anas; alias AL-RAGHIE, Nazih; alias ALRAGHIE, Nazih Abdul Hamed; alias AL- SABAI, Anas), Afghanistan; geboren op 30 maart 1964 of 14 mei 1964 in Tripoli, Libië; Libisch staatsburger (particulier).

Ahmed Khalfan Ghailani (alias „AHMED DE TANZANIAAN;” alias „FOOPIE;” alias „FUPI;” alias AHMAD, Abu Bakr; alias AHMED, A; alias AHMED, Abubakar; alias AHMED, Abubakar K.; alias AHMED, Abubakar Khalfan; alias AHMED, Abubakary K.; alias AHMED, Ahmed Khalfan; alias AL TANZANI, Ahmad; alias ALI, Ahmed Khalfan; alias BAKR, Abu; alias GHAILANI, Abubakary Khalfan Ahmed; alias GHAILANI, Ahmed; alias GHILANI, Ahmad Khalafan; alias HUSSEIN, Mahafudh Abubakar Ahmed Abdallah; alias KHABAR, Abu; alias KHALFAN, Ahmed; alias MOHAMMED, Shariff Omar); geboren op 14 maart 1974, 13 april 1974, 14 april 1974 of 1 augustus 1970 in Zanzibar, Tanzania; Tanzaniaans staatsburger (particulier).

Ahmed Mohammed Hamed Ali (alias ABDUREHMAN, Ahmed Mohammed; alias ABU FATIMA; alias ABU ISLAM; alias ABU KHADIJAH; alias AHMED HAMED; alias Ahmed de Egypte-naar; alias AHMED, Ahmed; alias AL-MASRI, Ahmad; alias AL-SURIR, Abu Islam; alias ALI, Ahmed Mohammed; alias ALI, Hamed; alias HEMED, Ahmed; alias SHIEB, Ahmed; alias SHUAIB), Afghanistan; geboren in 1965 in Egypte; Egyptisch staatsburger (particulier).

Fazul Abdullah Mohammed (alias ABDALLA, Fazul; alias ADBALLAH, Fazul; alias AISHA, Abu; alias AL SUDANI, Abu Seif; alias ALI, Fadel Abdallah Mohammed; alias FAZUL, Abdalla; alias FAZUL, Abdallah; alias FAZUL, Abdallah

Mohammed; alias FAZUL, Haroon; alias FAZUL, Harun; alias HAROON; alias HAROUN, Fadhil; alias HARUN; alias LUQMAN, Abu; alias MOHAMMED, Fazul; alias MOHAMMED, Fazul Abdilahi; alias MOHAMMED, Fouad; alias MUHAMAD, Fadil Abdallah); geboren op 25 augustus 1972, 25 december 1974 of 25 februari 1974 in Moroni, Comoren; Comorees of Keniaans staatsburger (particulier).

Mustafa Mohamed Fadhil (alias AL MASRI, Abd A1 Wakil; alias AL-NUBI, Abu; alias ALI, Hassan; alias ANIS, Abu; alias ELBISHY, Moustafa Ali; alias FADIL, Mustafa Muhamad; alias FAZUL, Mustafa; alias HUSSEIN; alias JIHAD, Abu; alias KHALID; alias MAN, Nu; alias MOHAMMED, Mustafa; alias YUSSRR, Abu); geboren op 23 juni 1976 in Caïro, Egypte; Egyptisch of Keniaans staatsburger; nummer Keniaans identiteitsbewijs 12773667; serienummer 201735161 (particulier).

Sjeik Ahmed Salim Swedan (alias Ahmed de grote; alias ALLY, Ahmed; alias BAHAMAD; alias sjeik BAHAMAD; alias sjeik BAHAMADI; alias SUWEIDAN, sjeik Ahmad Salem; alias sjeik SWEDAN; alias SWEDAN, sjeik Ahmed Salem); geboren op 9 april 1969 of 9 april 1960 in Mombasa, Kenia; Keniaans staatsburger (particulier).

Fahid Mohammed Ally Msalam (alias AL-KINI, Usama; alias ALLY, Fahid Mohammed; alias MSALAM, Fahad Ally; alias MSALAM, Fahid Mohammed Ali; alias MSALAM, Mohammed Ally; alias MUSALAAM, Fahid Mohammed Ali; alias SALEM, Fahid Muhamad Ali); geboren op 19 februari 1976 in Mombasa, Kenia; Keniaans staatsburger (particulier).

Abdul Rahman Yasin (alias TAHA, Abdul Rahman S.; alias TAHER, Abdul Rahman S.; alias YASIN, Abdul Rahman Said; alias YASIN, Aboud); geboren op 10 april 1960 in Bloomington, Indiana, U.S.A.; sofi-nummer 156-92-9858 (U.S.A.); paspoortnummer 27082171 (U.S.A. (afgegeven op 21 juni 1992 in Amman, Jordanië)) of M0887925 (Irak); Amerikaans staatsburger (particulier).

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

Christopher PATTEN

Lid van de Commissie

II

(Besluiten waarvan de publicatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

COMMISSIE

BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 17 oktober 2001

houdende goedkeuring van het door Nederland ingediende plan voor de bewaking en bestrijding van salmonella bij pluimvee

(kennisgeving geschied onder nummer C(2001) 3095)

(Slechts de tekst in de Nederlandse taal is authentiek)

(Voor de EER relevante tekst)

(2001/738/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Richtlijn 92/117/EEG van de Raad van 17 december 1992 inzake maatregelen voor de bescherming tegen bepaalde zoönoses en bepaalde zoönoseverwekkers bij dieren en in producten van dierlijke oorsprong teneinde door voedsel overgedragen infecties en vergiftigingen te voorkomen ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 1999/72/EG ⁽²⁾, en met name op artikel 8, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Overeenkomstig artikel 8, lid 2, van Richtlijn 92/117/EEG heeft Nederland, bij brieven van 31 mei, 16 juli en 22 augustus 2001, een plan ingediend voor de bewaking en bestrijding van salmonella bij pluimvee in Nederland.
- (2) Bovenbedoeld plan voldoet aan de communautaire voorschriften terzake, met name de bepalingen van artikel 8, lid 2, van Richtlijn 92/117/EEG, en moet bijgevolg worden goedgekeurd.
- (3) De in deze beschikking vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Permanent Veterinair Comité,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

Het door Nederland ingediende plan voor de bewaking en bestrijding van salmonella wordt goedgekeurd.

Artikel 2

Nederland doet uiterlijk op 1 januari 2002 de wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen in werking treden die nodig zijn voor de tenuitvoerlegging van het in artikel 1 bedoelde plan.

Artikel 3

Deze beschikking is gericht tot het Koninkrijk der Nederlanden.

Gedaan te Brussel, 17 oktober 2001.

Voor de Commissie

David BYRNE

Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 62 van 15.3.1993, blz. 38.

⁽²⁾ PB L 210 van 10.8.1999, blz. 12.

BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE**van 17 oktober 2001****betreffende het totaalbedrag van de financiële bijdrage van de Gemeenschap voor de uitroeiing van klassieke varkenspest in Nederland in 1998***(kennisgeving geschied onder nummer C(2001) 3110)***(Slechts de tekst in de Nederlandse taal is authentiek)**

(2001/739/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Beschikking 90/424/EEG van de Raad van 26 juni 1990 betreffende bepaalde uitgaven op veterinair gebied ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Beschikking 2001/572/EG ⁽²⁾, en met name op artikel 3, leden 3 en 5,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In 1997 en 1998 heeft zich in Nederland een epizootie van klassieke varkenspest voorgedaan. Het uitbreken van deze ziekte vormt een ernstige bedreiging voor de varkensstapel van de Gemeenschap. Om deze ziekte zo snel mogelijk te helpen uitroeien, kan de Gemeenschap financiële bijstand verlenen ter vergoeding van de door de lidstaat gedane uitgaven.
- (2) In verband met de uitbraken van klassieke varkenspest in 1997 heeft de Commissie Beschikking 2000/362/EG ⁽³⁾ betreffende het totaalbedrag van de financiële bijdrage van de Gemeenschap voor de uitroeiing van klassieke varkenspest in Nederland in 1997 gegeven. Deze beschikking voorzagt in de betaling van een bedrag ten belope van 109 937 795 EUR.
- (3) Op 10 september 1999 heeft Nederland een aanvraag ingediend om alle uitgaven te vergoeden die in het land zijn gedaan in verband met de uitbraken van klassieke varkenspest in 1998. Op verzoek van de Commissie heeft Nederland meer informatie terzake meegedeeld op 6 december 1999, op 7 februari en op 21 april 2000.
- (4) De Commissie heeft nagegaan of alle veterinaire wetelijke voorschriften van de Gemeenschap en alle voorwaarden voor financiële bijstand van de Gemeenschap in acht zijn genomen.
- (5) Op grond van de resultaten van deze controles komen niet alle uitgaven voor bijstand in aanmerking. Deze constatering wordt bevestigd door een speciaal verslag

van de Rekenkamer ⁽⁴⁾ over klassieke varkenspest en is in overeenstemming met Beschikking 2000/362/EG.

- (6) De opmerkingen van de Commissie bij de door Nederland ingediende aanvraag zijn op 11 december 2000 officieel ter kennis gebracht van de Nederlandse autoriteiten.
- (7) Het totaalbedrag van de communautaire bijdrage voor de uitgaven in verband met de uitbraken van klassieke varkenspest in Nederland in 1998 moet nu worden vastgesteld.
- (8) Krachtens artikel 3, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1258/1999 van de Raad ⁽⁵⁾ moeten veterinaire en fytosanitaire maatregelen die volgens de communautaire voorschriften worden uitgevoerd, worden gefinancierd door de afdeling Garantie van het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw. Voor controledoel-einden zijn de artikelen 8 en 9 van Verordening (EG) nr. 1258/1999 van toepassing.
- (9) Het Permanent Veterinair Comité heeft geen gunstig advies uitgebracht. Daarom heeft de Commissie op 19 juni 2001 overeenkomstig artikel 41 van Beschikking 90/424/EEG een voorstel betreffende de te nemen maatregelen ingediend bij de Raad, die hierover binnen drie maanden een besluit moest nemen.
- (10) De Raad heeft binnen deze termijn echter geen besluit genomen; derhave moeten de maatregelen nu door de Commissie worden vastgesteld.

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING VASTGESTELD:

Artikel 1

Het totaalbedrag van de financiële bijdrage van de Gemeenschap voor de uitroeiing van klassieke varkenspest in Nederland in 1998 wordt vastgesteld op 6 277 156 EUR.

⁽¹⁾ PB L 224 van 18.8.1990, blz. 19.

⁽²⁾ PB L 203 van 28.7.2001, blz. 16.

⁽³⁾ PB L 129 van 30.5.2000, blz. 33.

⁽⁴⁾ PB C 85 van 23.3.2000, blz. 1.

⁽⁵⁾ PB L 160 van 26.6.1999, blz. 103.

Artikel 2

Het in lid 1 genoemde bedrag wordt uitbetaald zodra deze beschikking is vastgesteld.

Artikel 3

Deze beschikking is gericht tot het Koninkrijk der Nederlanden.

Gedaan te Brussel, 17 oktober 2001.

Voor de Commissie

David BYRNE

Lid van de Commissie

BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE**van 19 oktober 2001****tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk en houdende intrekking van Beschikking 2001/356/EG***(kennisgeving geschied onder nummer C(2001) 3160)***(Voor de EER relevante tekst)**

(2001/740/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Richtlijn 90/425/EEG van de Raad van 26 juni 1990 inzake veterinaire en zoötechnische controles in het intracommunautaire handelsverkeer in bepaalde levende dieren en producten in het vooruitzicht van de totstandbrenging van de interne markt ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 92/118/EEG van de Raad ⁽²⁾, en met name op artikel 10,

Gelet op Richtlijn 89/662/EEG van de Raad van 11 december 1989 inzake veterinaire controles in het intracommunautaire handelsverkeer in het vooruitzicht van de totstandbrenging van de interne markt ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 92/118/EEG, en met name op artikel 9,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In het Verenigd Koninkrijk zijn uitbraken van mond- en klauwzeer geconstateerd.
- (2) De situatie met betrekking tot mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk kan, in verband met het op de markt brengen van en de handel in levende evenhoevige dieren en bepaalde producten daarvan, een gevaar opleveren voor de veebeslagen in andere lidstaten.
- (3) Het Verenigd Koninkrijk heeft maatregelen getroffen op grond van Richtlijn 85/511/EEG van de Raad van 18 november 1985 tot vaststelling van gemeenschappelijke maatregelen ter bestrijding van mond- en klauwzeer ⁽⁴⁾, laatstelijk gewijzigd bij de Akte van Toetreding van Oostenrijk, Finland en Zweden, en heeft bovendien aanvullende maatregelen genomen in de besmette gebieden.
- (4) De diergezondheidssituatie in het Verenigd Koninkrijk vereist dat de maatregelen die het Verenigd Koninkrijk heeft genomen om mond- en klauwzeer te bestrijden, worden verscherpt door de vaststelling van aanvullende beschermende maatregelen van de Gemeenschap.

(5) In samenwerking met de betrokken lidstaat heeft de Commissie Beschikking 2001/356/EG tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk ⁽⁵⁾, laatstelijk gewijzigd bij Beschikking 2001/708/EG ⁽⁶⁾, vastgesteld.

(6) Richtlijn 64/432/EEG ⁽⁷⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 2000/20/EG ⁽⁸⁾, betreft veterinairerechtelijke vraagstukken op het gebied van het intracommunautaire handelsverkeer van runderen en varkens.

(7) Richtlijn 91/68/EEG van de Raad ⁽⁹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Beschikking 94/953/EG van de Commissie ⁽¹⁰⁾, betreft veterinairerechtelijke voorschriften voor het intracommunautaire handelsverkeer van schapen en geiten.

(8) Richtlijn 64/433/EEG van de Raad ⁽¹¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 95/23/EG ⁽¹²⁾, betreft gezondheidsvoorschriften voor de productie en het in de handel brengen van vers vlees.

(9) Bij Richtlijn 94/65/EG van de Raad ⁽¹³⁾ zijn voorschriften vastgesteld voor de productie en het in de handel brengen van gehakt vlees en vleesbereidingen.

(10) Richtlijn 91/495/EEG van de Raad ⁽¹⁴⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 94/65/EG, betreft gezondheidsvoorschriften en veterinairerechtelijke voorschriften voor de productie en het in de handel brengen van konijnenvlees en vlees van gekweekt wild.

(11) Richtlijn 80/215/EEG van de Raad ⁽¹⁵⁾, laatstelijk gewijzigd bij de Akte van Toetreding van Oostenrijk, Finland en Zweden, betreft veterinairerechtelijke vraagstukken op het gebied van het intracommunautaire handelsverkeer van vleesproducten.

⁽⁵⁾ PB L 125 van 5.5.2001, blz. 46.

⁽⁶⁾ PB L 261 van 29.9.2001, blz. 67.

⁽⁷⁾ PB L 121 van 29.7.1964, blz. 1977/64.

⁽⁸⁾ PB L 163 van 4.7.2000, blz. 35.

⁽⁹⁾ PB L 46 van 19.2.1991, blz. 19.

⁽¹⁰⁾ PB L 371 van 31.12.1994, blz. 14.

⁽¹¹⁾ PB L 121 van 29.7.1964, blz. 2012/64.

⁽¹²⁾ PB L 243 van 11.10.1995, blz. 7.

⁽¹³⁾ PB L 368 van 31.12.1994, blz. 10.

⁽¹⁴⁾ PB L 268 van 24.9.1991, blz. 41.

⁽¹⁵⁾ PB L 47 van 21.2.1980, blz. 4.

⁽¹⁾ PB L 224 van 18.8.1990, blz. 29.

⁽²⁾ PB L 62 van 15.3.1993, blz. 49.

⁽³⁾ PB L 395 van 30.12.1989, blz. 13.

⁽⁴⁾ PB L 315 van 26.11.1985, blz. 11.

- (12) Richtlijn 77/99/EEG van de Raad ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 97/76/EG van de Raad ⁽²⁾, betreft gezondheidsvoorschriften voor de productie en het in de handel brengen van vleesproducten en bepaalde andere producten van dierlijke oorsprong.
- (13) Bij Richtlijn 92/118/EEG van de Raad ⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Richtlijn 2001/7/EG ⁽⁴⁾, zijn veterinairrechtelijke en gezondheidsvoorschriften vastgesteld voor het handelsverkeer en de invoer in de Gemeenschap van producten waarvoor ten aanzien van deze voorschriften geen specifieke communautaire regelgeving geldt als bedoeld in bijlage A, hoofdstuk I, van Richtlijn 89/662/EEG, en, wat ziekteverwekkers betreft, van Richtlijn 90/425/EEG.
- (14) Bij Richtlijn 88/407/EEG van de Raad ⁽⁵⁾, laatstelijk gewijzigd bij de Akte van Toetreding van Oostenrijk, Finland en Zweden, zijn veterinairrechtelijke voorschriften vastgesteld voor het intracommunautaire handelsverkeer en de invoer van diepgevroren sperma van runderen.
- (15) Richtlijn 89/556/EEG van de Raad ⁽⁶⁾, laatstelijk gewijzigd bij de Akte van Toetreding van Oostenrijk, Finland en Zweden, betreft veterinairrechtelijke voorschriften voor het intracommunautaire handelsverkeer en de invoer uit derde landen van embryo's van als huisdier gehouden runderen.
- (16) Bij Richtlijn 90/429/EEG van de Raad ⁽⁷⁾ van 26 juni 1990, laatstelijk gewijzigd bij Beschikking 2000/39/EG van de Commissie ⁽⁸⁾, zijn de veterinairrechtelijke voorschriften vastgesteld van toepassing op het intracommunautaire handelsverkeer in sperma van varkens en de invoer daarvan.
- (17) Beschikking 90/426/EEG van de Raad ⁽⁹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Beschikking 2001/298/EG van de Commissie ⁽¹⁰⁾, betreft veterinairrechtelijke voorschriften voor het verkeer van paardachtigen en de invoer van paardachtigen uit derde landen.
- (18) Beschikking 2001/304/EG van de Commissie ⁽¹¹⁾, gewijzigd bij Beschikking 2001/345/EG ⁽¹²⁾, betreft het merken en het gebruik van bepaalde dierlijke producten in verband met Beschikking 2001/172/EG tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk. Vers vlees dat voorzien is van het bij Beschikking 2001/304/EG vastgestelde keurmerk, mag alleen in Groot-Brittannië op de markt worden gebracht.
- (19) In bepaalde delen van de gebieden in het Verenigd Koninkrijk die zijn vermeld in de in bijlage I vastgestelde lijst, heeft zich in de loop van deze epizootie geen enkele uitbraak van mond- en klauwzeer voorgedaan of die delen zijn reeds meer dan drie maanden vrij van deze ziekte. Het lijkt derhalve dienstig voorwaarden vast te stellen voor de verzending van vlees van dieren die worden gehouden op bedrijven in de ziektevrije delen van de gebieden in het Verenigd Koninkrijk die zijn vermeld in de in bijlage I vastgestelde lijst.
- (20) Het lijkt ook dienstig om onder bepaalde voorwaarden de verzending uit het in bijlage I omschreven gebied toe te staan van melkproducten die een rijpingsproces, inclusief een aanzuringsbehandeling, hebben ondergaan. Verdere verduidelijking is vereist met betrekking tot de hittebehandeling van bepaalde melkproducten.
- (21) Voorts lijkt het dienstig om de bij Beschikking 2001/708/EG ingestelde uitzondering voor diepgevroren sperma ook toe te passen voor diepgevroren varkenssperma dat aan dezelfde veterinairrechtelijke eisen inzake mond- en klauwzeer voldoet.
- (22) Beschikking 2001/356/EG is reeds zeven keer gewijzigd en bijgevolg lijkt het aangewezen de bepalingen van deze beschikking te consolideren. Derhalve moet Beschikking 2001/356/EG worden ingetrokken maar om praktische redenen moeten alle verwijzingen naar de Beschikkingen 2001/172/EG en 2001/356/EG worden gelezen als verwijzingen naar de onderhavige beschikking. Het is ook dienstig om zowel bijlage I als bijlage II te handhaven met het oog op een eventuele regionalisering.
- (23) De situatie zal opnieuw worden bezien in de voor 6-7 november 2001 geplande vergadering van het Permanent Veterinair Comité, en de maatregelen zullen, indien nodig, worden bijgesteld.
- (24) De in deze beschikking vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Permanent Veterinair Comité,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

Onverminderd de maatregelen die het Verenigd Koninkrijk heeft genomen in het kader van Richtlijn 85/511/EEG van de Raad, zorgt het Verenigd Koninkrijk ervoor dat de volgende maatregelen worden getroffen:

1. Levende runderen, schapen, geiten, varkens of andere evenhoevige dieren worden niet verplaatst tussen het in bijlage I en het in bijlage II omschreven gebied.

⁽¹⁾ PB L 26 van 31.1.1977, blz. 85.

⁽²⁾ PB L 10 van 16.1.1998, blz. 25.

⁽³⁾ PB L 62 van 15.3.1993, blz. 49.

⁽⁴⁾ PB L 2 van 5.1.2001, blz. 27.

⁽⁵⁾ PB L 194 van 22.7.1988, blz. 10.

⁽⁶⁾ PB L 302 van 19.10.1989, blz. 1.

⁽⁷⁾ PB L 224 van 18.8.1990, blz. 62.

⁽⁸⁾ PB L 13 van 19.1.2000, blz. 21.

⁽⁹⁾ PB L 224 van 18.8.1990, blz. 42.

⁽¹⁰⁾ PB L 102 van 12.4.2001, blz. 63.

⁽¹¹⁾ PB L 104 van 13.4.2001, blz. 6.

⁽¹²⁾ PB L 122 van 3.5.2001, blz. 31.

2. Levende runderen, schapen, geiten, varkens of andere evenhoevige dieren worden niet verzonden uit of verplaatst via de in bijlage I en bijlage II omschreven gebieden.

Onverminderd de door de bevoegde autoriteiten van het Verenigd Koninkrijk toegepaste beperkende maatregelen inzake verplaatsingen van ziektegevoelige dieren in en via Groot-Brittannië en in afwijking van het bepaalde in de eerste alinea mogen de bevoegde autoriteiten rechtstreeks en ononderbroken transitvervoer van evenhoevige dieren via hoofdwegen en spoorlijnen door de in bijlage I en bijlage II omschreven gebieden toestaan.

3. Op de bij Richtlijn 64/432/EEG van de Raad vastgestelde gezondheidscertificaten voor levende runderen en varkens en op de bij Richtlijn 91/68/EEG van de Raad vastgestelde gezondheidscertificaten voor levende schapen en geiten wordt de volgende vermelding aangebracht als de dieren naar andere lidstaten worden verzonden uit andere delen van het grondgebied van het Verenigd Koninkrijk dan de in bijlage I en bijlage II omschreven gebieden:

„Deze dieren voldoen aan Beschikking 2001/172/EG van de Commissie van 1 maart 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”.

4. Op de gezondheidscertificaten voor andere evenhoevige dieren dan die waarvoor de in punt 3 bedoelde certificaten worden afgegeven, die naar andere lidstaten worden verzonden uit andere delen van het grondgebied van het Verenigd Koninkrijk dan de in bijlage I en bijlage II omschreven gebieden, wordt de volgende vermelding aangebracht:

„Deze levende evenhoevige dieren voldoen aan Beschikking 2001/172/EG van de Commissie van 1 maart 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”.

5. Verplaatsingen naar andere lidstaten van dieren die vergezeld gaan van een diergezondheidscertificaat als bedoeld in punt 3 of punt 4, worden alleen toegestaan als de plaatselijke veterinaire autoriteit drie dagen tevoren een melding ter zake heeft verzonden aan de centrale en plaatselijke veterinaire autoriteiten in de lidstaat van bestemming.

Artikel 2

1. Het Verenigd Koninkrijk verzendt geen vers vlees van runderen, schapen, geiten, varkens of andere evenhoevige dieren dat afkomstig is uit het in bijlage I omschreven gebied of dat is verkregen van dieren uit dat gebied.

Vers vlees als bedoeld in de eerste alinea omvat ook gehakt vlees en vleesbereidingen als omschreven in Richtlijn 94/65/EG van de Raad.

2. Het in lid 1 vastgestelde verbod geldt niet voor:

a) vers vlees dat vóór 1 februari 2001 is verkregen, op voorwaarde dat het vlees duidelijk is geïdentificeerd en dat het sedert die datum bij vervoer en opslag gescheiden is gehouden van vlees dat niet uit het in bijlage I omschreven gebied mag worden verzonden;

b) vers vlees dat is verkregen van dieren die zijn gehouden buiten de in bijlage I en bijlage II omschreven gebieden en die, in afwijking van het bepaalde in artikel 1, punt 1, rechtstreeks, onder officiële controle, in verzegelde vervoermiddelen en voor onmiddellijke slachting zijn vervoerd naar een slachthuis dat ligt in het in bijlage I omschreven gebied, maar buiten de beschermingsgebieden; dit vlees mag alleen in Groot-Brittannië op de markt worden gebracht met inachtneming van de volgende voorwaarden:

— al dit verse vlees wordt voorzien van het in Beschikking 2001/304/EG van de Commissie vastgestelde keurmerk,

— in de inrichting wordt gewerkt onder stringente veterinaire controle,

— het verse vlees wordt duidelijk geïdentificeerd en wordt bij vervoer en opslag gescheiden gehouden van vlees dat niet uit het Verenigd Koninkrijk mag worden verzonden,

— de naleving van de hierboven vastgestelde voorwaarden wordt gecontroleerd door de bevoegde veterinaire autoriteit onder toezicht van de centrale veterinaire autoriteiten, die de andere lidstaten en de Commissie een lijst meedelen van de inrichtingen die zij op grond van deze bepalingen hebben erkend;

c) vers vlees dat in uitsnijderijen in het in bijlage I omschreven gebied is verkregen met inachtneming van de volgende voorwaarden:

— in de inrichting wordt, op één en dezelfde dag, alleen vers vlees verwerkt als omschreven onder a), vers vlees dat is verkregen van dieren die zijn gehouden en geslacht buiten het in bijlage I omschreven gebied, of vers vlees dat is verkregen van dieren die zijn gehouden en geslacht in het in bijlage III omschreven gebied. Reiniging en ontsmetting zijn vereist wanneer vlees is verwerkt dat niet aan deze eis voldoet,

— al dit verse vlees wordt voorzien van het in hoofdstuk XI van bijlage I bij Richtlijn 64/433/EEG van de Raad of, wanneer het gaat om vlees van andere evenhoevigen, het in hoofdstuk III van bijlage I bij Richtlijn 91/495/EEG vastgestelde keurmerk,

— in de inrichting wordt gewerkt onder stringente veterinaire controle,

— het verse vlees wordt duidelijk geïdentificeerd en wordt bij vervoer en opslag gescheiden gehouden van vlees dat niet uit het in bijlage I omschreven gebied mag worden verzonden,

— de naleving van de hierboven vastgestelde voorwaarden wordt gecontroleerd door de bevoegde veterinaire autoriteit onder toezicht van de centrale veterinaire autoriteiten, die de andere lidstaten en de Commissie een lijst meedelen van de inrichtingen die zij op grond van deze bepalingen hebben erkend;

d) vers vlees dat is verkregen van varkens die zijn gehouden in het in bijlage I omschreven gebied en dat aan de volgende voorwaarden voldoet:

- de verzending van het vlees wordt toegestaan door de bevoegde veterinaire autoriteiten van het Verenigd Koninkrijk,
- in de in bijlage III opgenomen „counties” heeft zich de voorbije 90 dagen geen enkele uitbraak van mond- en klauwzeer voorgedaan,
- in de laatste 30 dagen vóór het vervoer naar het slachthuis hebben de dieren onder toezicht van de bevoegde veterinaire autoriteiten verbleven op één enkel bedrijf dat gelegen is in het in bijlage III omschreven gebied en waarrond zich binnen een straal van ten minste 10 km ten minste in de laatste 30 dagen geen enkele uitbraak van mond- en klauwzeer heeft voorgedaan,
- op het in het derde streepje bedoelde bedrijf zijn in de laatste 30 dagen vóór de inlading geen dieren van een voor mond- en klauwzeer gevoelige soort binnengebracht, tenzij het gaat om varkens die komen van een toeleveringsbedrijf dat aan het bepaalde in het derde streepje voldoet; in dit laatste geval mag de termijn worden verminderd tot 7 dagen,
- de dieren zijn onder officiële controle van het in het derde streepje bedoelde bedrijf rechtstreeks vervoerd naar het aangewezen slachthuis in het in bijlage III omschreven gebied, in een verzegeld vervoermiddel dat vóór het laden is gereinigd en ontsmet,
- de dieren zijn binnen 24 uur na aankomst in het slachthuis geslacht, en zij zijn daarbij gescheiden gehouden van dieren waarvan het vlees niet uit het in bijlage I omschreven gebied mag worden verzonden,
- bij de in het slachthuis door de officiële dierenarts verrichte keuringen vóór en na het slachten zijn geen klinische symptomen, noch andere tekenen van mond- en klauwzeer gevonden,
- het van deze dieren verkregen vlees is na het slachten ten minste 24 uur in het slachthuis gebleven,
- al dit vlees moet voorzien zijn van het in hoofdstuk XI van bijlage I bij Richtlijn 64/433/EEG van de Raad vastgestelde keurmerk,
- in de inrichting wordt gewerkt onder stringente veterinaire controle,
- wanneer in de inrichting mond- en klauwzeer is geconstateerd, wordt de verdere bereiding van vlees voor verzending buiten het in bijlage I omschreven gebied slechts toegestaan nadat alle aanwezige dieren zijn geslacht en alle vlees en dode dieren zijn verwijderd, en in geen geval vroeger dan 24 uur nadat de betrokken inrichting grondig is gereinigd en ontsmet onder controle van een officiële dierenarts,
- het verse vlees moet duidelijk worden geïdentificeerd en moet tijdens het vervoer en de opslag gescheiden worden gehouden van vlees dat niet uit het in bijlage I omschreven gebied mag worden verzonden,

- de controle op de naleving van bovenstaande voorwaarden wordt uitgeoefend door de bevoegde veterinaire autoriteit onder toezicht van de centrale veterinaire autoriteiten, die de overige lidstaten en de Commissie in het bezit stellen van een lijst van de inrichtingen die zij op grond van deze bepalingen hebben erkend,
- wanneer dit vlees verder wordt verwerkt in een uitsnijderij, is het bepaalde onder c), tweede tot en met vijfde streepje, van toepassing.

3. Vlees dat uit het Verenigd Koninkrijk naar andere lidstaten wordt verzonden, gaat vergezeld van een door een officiële dierenarts afgegeven certificaat. Op het certificaat wordt de volgende vermelding aangebracht:

„Dit vlees voldoet aan Beschikking 2001/172/EG van de Commissie van 1 maart 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”

Artikel 3

1. Het Verenigd Koninkrijk verzendt geen vleesproducten die in het in bijlage I omschreven gebied zijn bereid met vlees van runderen, schapen, geiten, varkens of andere evenhoevige dieren, of die elders zijn bereid met vlees van dieren uit bovenbedoeld gebied.

2. Het in lid 1 vastgestelde verbod geldt niet voor vleesproducten die een van de in artikel 4, lid 1, van Richtlijn 80/215/EEG vastgestelde behandelingen hebben ondergaan, noch voor vleesproducten als omschreven in Richtlijn 77/99/EEG van de Raad bij de bereiding waarvan in het gehele product de pH minder dan 6 bedroeg.

3. Het in lid 1 vastgestelde verbod geldt niet voor:

a) vleesproducten die zijn bereid met vlees van evenhoevige dieren die vóór 1 februari 2001 zijn geslacht, op voorwaarde dat de vleesproducten duidelijk zijn geïdentificeerd en dat zij sedert die datum bij vervoer en opslag gescheiden zijn gehouden van vleesproducten die niet uit het in bijlage I omschreven gebied mogen worden verzonden;

b) vleesproducten die in inrichtingen zijn bereid met inachtneming van de volgende voorwaarden:

- al het verse vlees dat in de inrichting wordt gebruikt, voldoet aan de in artikel 2, lid 2, onder a), c) of d), vastgestelde voorwaarden,
- alle in het eindproduct verwerkte vleesproducten voldoen aan de onder a) vastgestelde voorwaarden of zijn bereid met vers vlees dat is verkregen van dieren die zijn gehouden en geslacht buiten het in bijlage I omschreven gebied,
- alle vleesproducten worden voorzien van het in hoofdstuk VI van bijlage B bij Richtlijn 77/99/EEG vastgestelde keurmerk,
- in de inrichting wordt gewerkt onder stringente veterinaire controle,

- de vleesproducten worden duidelijk geïdentificeerd en worden bij vervoer en opslag gescheiden gehouden van vlees en vleesproducten die niet uit het in bijlage I omschreven gebied mogen worden verzonden,
 - de naleving van de hierboven vastgestelde voorwaarden wordt gecontroleerd door de bevoegde autoriteit onder de verantwoordelijkheid van de centrale veterinaire autoriteiten, die de andere lidstaten en de Commissie een lijst mededelen van de inrichtingen die zij op grond van deze bepalingen hebben erkend;
- c) vleesproducten die buiten het in bijlage I omschreven gebied zijn bereid met vlees dat vóór 1 februari 2001 is verkregen in het in bijlage I omschreven gebied, op voorwaarde dat het vlees en de vleesproducten duidelijk zijn geïdentificeerd en bij vervoer en opslag gescheiden zijn gehouden van vlees en vleesproducten die niet uit het in bijlage I omschreven gebied mogen worden verzonden.
4. Vleesproducten die uit het Verenigd Koninkrijk naar andere lidstaten worden verzonden, gaan vergezeld van een officieel certificaat. Op het certificaat wordt de volgende vermelding aangebracht:
- „Deze vleesproducten voldoen aan Beschikking 2001/172/EG van de Commissie van 1 maart 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”.
5. In afwijking van het bepaalde in lid 4 kan, voor vleesproducten die aan de in lid 2 vastgestelde eisen voldoen en die zijn verkregen in een inrichting die zowel HACCP⁽¹⁾ toepast als een controleerbare standaard-werkmethode die garandeert dat aan de behandelingenormen wordt voldaan en dat de desbetreffende gegevens worden geregistreerd, ermee worden volstaan dat de inachtneming van de in lid 2 vastgestelde eisen inzake de behandeling wordt vermeld in het handelsdocument waarvan de zending vergezeld gaat en dat is aangevuld overeenkomstig artikel 9, lid 1.
6. In afwijking van het bepaalde in lid 4 kan, voor vleesproducten die een zodanige hittebehandeling in hermetisch gesloten recipiënten hebben ondergaan dat de houdbaarheid gegarandeerd is, ermee worden volstaan dat zij vergezeld gaan van een handelsdocument waarin wordt verklaard welke hittebehandeling is toegepast.
- tieve reactie op de peroxydasetest tot gevolg —, dan wel een drogingsprocédé waarbij onder andere een hittebehandeling wordt toegepast waarvan het resultaat gelijkwaardig is aan dat van een van bovengenoemde behandelingen, of
- b) eerst is gepasteuriseerd overeenkomstig de in hoofdstuk 1, punt 3, onder b), van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG vastgestelde normen en bovendien een behandeling heeft ondergaan waarbij de pH gedurende ten minste één uur tot minder dan 6 is teruggebracht.
3. Het in lid 1 vastgestelde verbod geldt niet voor melk die in inrichtingen in het in bijlage I omschreven gebied is bereid met inachtneming van de volgende voorwaarden:
- a) alle in de inrichting gebruikte melk voldoet aan de in lid 2 vastgestelde voorwaarden of is afkomstig van dieren die worden gehouden en gemolken buiten het in bijlage I omschreven gebied;
- b) in de inrichting wordt gewerkt onder stringente veterinaire controle;
- c) de melk wordt duidelijk geïdentificeerd en wordt bij vervoer en opslag gescheiden gehouden van melk en melkproducten die niet uit het in bijlage I omschreven gebied mogen worden verzonden;
- d) rauwe melk die afkomstig is van bedrijven buiten het in bijlage I omschreven gebied, wordt naar bovenbedoelde inrichtingen vervoerd in voertuigen die voorafgaand aan dat vervoer zijn gereinigd en ontsmet en die vervolgens niet in contact zijn geweest met in het in bijlage I omschreven gebied gelegen bedrijven waar dieren worden gehouden van voor mond- en klauwzeer gevoelige soorten;
- e) de naleving van de hierboven vastgestelde voorwaarden wordt gecontroleerd door de bevoegde veterinaire autoriteit onder toezicht van de centrale veterinaire autoriteiten, die de andere lidstaten en de Commissie een lijst mededelen van de inrichtingen die zij op grond van deze bepalingen hebben erkend.
4. Melk die uit het Verenigd Koninkrijk naar andere lidstaten wordt verzonden, gaat vergezeld van een officieel certificaat. Op het certificaat wordt de volgende vermelding aangebracht:
- „Deze melk voldoet aan Beschikking 2001/172/EG van de Commissie van 1 maart 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”.
5. In afwijking van het bepaalde in lid 4 kan, voor melk die aan de in lid 2, onder a) of b), vastgestelde eisen voldoet en die is verwerkt in een inrichting die zowel HACCP toepast als een controleerbare standaard-werkmethode die garandeert dat aan de behandelingenormen wordt voldaan en dat de desbetreffende gegevens worden geregistreerd, ermee worden volstaan dat de inachtneming van de in lid 2, onder a) of b), vastgestelde eisen inzake de behandeling wordt vermeld in het handelsdocument waarvan de zending vergezeld gaat en dat is aangevuld overeenkomstig artikel 9, lid 1.

Artikel 4

1. Het Verenigd Koninkrijk verzendt geen voor menselijke consumptie of niet voor menselijke consumptie bestemde melk uit het in bijlage I omschreven gebied.
2. Het in lid 1 vastgestelde verbod geldt niet voor voor menselijke consumptie of niet voor menselijke consumptie bestemde melk die ten minste:
- a) eerst is gepasteuriseerd overeenkomstig de in hoofdstuk 1, punt 3, onder b), van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG vastgestelde normen en vervolgens een tweede hittebehandeling heeft ondergaan in de vorm van hogetemperatuurpasteurisatie, UHT of sterilisatie — telkens met een nega-

⁽¹⁾ HACCP = Hazard Analysis and Critical Control Points.

6. In afwijking van het bepaalde in lid 4 kan, voor melk die aan de in lid 2, onder a) of b), vastgestelde eisen voldoet en die een zodanige hittebehandeling in hermetisch gesloten recipiënten heeft ondergaan dat de houdbaarheid gegarandeerd is, ermee worden volstaan dat zij vergezeld gaat van een handelsdocument waarin wordt verklaard welke hittebehandeling is toegepast.

Artikel 5

1. Het Verenigd Koninkrijk verzendt geen voor menselijke consumptie of niet voor menselijke consumptie bestemde melkproducten uit het in bijlage I omschreven gebied.

2. Het in lid 1 vastgestelde verbod geldt niet voor voor menselijke consumptie of niet voor menselijke consumptie bestemde melkproducten:

- a) die vóór 1 februari 2001 zijn bereid;
- b) die zijn bereid met melk die voldoet aan het bepaalde in artikel 4, lid 2 of lid 3;
- c) die worden uitgevoerd naar een derde land waar dergelijke producten mogen worden ingevoerd nadat ze een andere dan de bij deze beschikking vastgestelde behandeling hebben ondergaan, die inactivering van het mond- en klauwzeervirus garandeert.

3. Het in lid 1 vastgestelde verbod geldt niet voor voor menselijke consumptie bestemde melkproducten:

- a) die zijn vervaardigd met melk met een pH van minder dan 7,0 en die een hittebehandeling hebben ondergaan bij een temperatuur van ten minste 72 °C gedurende ten minste 15 seconden, met dien verstande dat een dergelijke behandeling niet vereist is voor eindproducten waarvan de ingrediënten aan de desbetreffende bij deze beschikking vastgestelde veterinairrechtelijke voorschriften voldoen;
- b) die zijn vervaardigd met rauwe melk van runderen, schapen of geiten die ten minste de laatste 30 dagen hebben verbleven op een bedrijf dat is gelegen in het in bijlage I omschreven gebied en waarrond zich binnen een straal van ten minste 10 km in de laatste 30 dagen vóórdat de rauwe melk is geproduceerd, geen enkele uitbraak van mond- en klauwzeer heeft voorgedaan, die zijn onderworpen aan een rijping gedurende ten minste 90 dagen bij een pH van ten hoogste 6,0 in het gehele product, en waarvan de korst direct vóór het aanbrengen van de verpakking of de onmiddellijke verpakking is behandeld met 0,2 %-ig citroenzuur.

4. Het in lid 1 vastgestelde verbod geldt niet voor:

- a) melkproducten die in inrichtingen in het in bijlage I omschreven gebied zijn bereid met inachtneming van de volgende voorwaarden:
 - alle in de inrichting gebruikte melk voldoet aan de in artikel 4, lid 2, vastgestelde voorwaarden of is afkomstig van dieren die worden gehouden buiten het in bijlage I omschreven gebied,

- alle in het eindproduct gebruikte melkproducten voldoen aan de in lid 2, onder a) of b), vastgestelde voorwaarden of zijn bereid met melk afkomstig van dieren die worden gehouden buiten het in bijlage I omschreven gebied,

- de melkproducten zijn uitsluitend bestemd voor menselijke consumptie en alle in het eindproduct gebruikte melkproducten voldoen hetzij aan het bepaalde in het eerste en tweede streepje hierboven, hetzij aan het bepaalde in lid 3,

- in de inrichting wordt gewerkt onder stringente veterinaire controle,

- de melkproducten worden duidelijk geïdentificeerd en worden bij vervoer en opslag gescheiden gehouden van melk en melkproducten die niet uit het in bijlage I omschreven gebied mogen worden verzonden,

- de naleving van de hierboven vastgestelde voorwaarden wordt gecontroleerd door de bevoegde autoriteit onder de verantwoordelijkheid van de centrale veterinaire autoriteiten, die de andere lidstaten en de Commissie een lijst meedelen van de inrichtingen die zij op grond van deze bepalingen hebben erkend;

b) melkproducten die buiten het in bijlage I omschreven gebied zijn bereid met melk die vóór 1 februari 2001 is verkregen in het in bijlage I omschreven gebied, op voorwaarde dat de melkproducten duidelijk zijn geïdentificeerd en bij vervoer en opslag gescheiden zijn gehouden van melkproducten die niet uit het in bijlage I omschreven gebied mogen worden verzonden.

5. Melkproducten die uit het Verenigd Koninkrijk naar andere lidstaten worden verzonden, gaan vergezeld van een officieel certificaat. Op het certificaat wordt de volgende vermelding aangebracht:

„Deze melkproducten voldoen aan Beschikking 2001/172/EG van de Commissie van 1 maart 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”.

6. In afwijking van lid 5 kan, voor melkproducten die voldoen aan de in lid 2, onder a) en b), lid 3 en lid 4, vastgestelde eisen en die zijn verwerkt in een inrichting die zowel HACCP toepast als een controleerbare standaard-werkmethode die garandeert dat aan de behandelingsnormen wordt voldaan en dat de desbetreffende gegevens worden geregistreerd, ermee worden volstaan dat de inachtneming van de in lid 2, onder a) en b), lid 3 en lid 4, vastgestelde eisen wordt vermeld in het handelsdocument waarvan de zending vergezeld gaat en dat is aangevuld overeenkomstig artikel 9, lid 1.

7. In afwijking van het bepaalde in lid 5 kan, voor melkproducten die aan de in lid 2, onder a) en b), lid 3 en lid 4, vastgestelde eisen voldoen en die een zodanige hittebehandeling in hermetisch gesloten recipiënten hebben ondergaan dat de houdbaarheid gegarandeerd is, ermee worden volstaan dat zij vergezeld gaan van een handelsdocument waarin wordt verklaard welke hittebehandeling is toegepast.

Artikel 6

1. Het Verenigd Koninkrijk verzendt geen sperma, eicellen en embryo's van runderen, schapen, geiten, varkens of andere evenhoevige dieren uit het in bijlage I omschreven gebied naar andere delen van zijn grondgebied.

2. Het Verenigd Koninkrijk verzendt geen sperma, eicellen en embryo's van runderen, schapen, geiten, varkens of andere evenhoevige dieren uit de in bijlage I en bijlage II omschreven gebieden.

3. De in de leden 1 en 2 vastgestelde verbodsbepalingen gelden niet voor:

a) diepgevroren sperma van runderen en van varkens dat is verkregen vóór 1 februari 2001;

b) diepgevroren sperma van runderen en van varkens en embryo's van runderen, dat/die met inachtneming van het bepaalde in de Richtlijnen 88/407/EEG, 90/429/EEG, respectievelijk 89/556/EEG van de Raad in het Verenigd Koninkrijk is/zijn ingevoerd en dat/die sedertdien tijdens de opslag en het transport gescheiden is/zijn gehouden van sperma en embryo's die op grond van de leden 1 en 2 niet mogen worden verzonden;

c) diepgevroren sperma van runderen en van varkens dat na 30 september 2001 overeenkomstig de Richtlijnen 88/407/EEG, respectievelijk 90/429/EEG is verkregen en voldoet aan de volgende aanvullende voorwaarden:

- de donorstier of -beer vertoonde geen klinische symptomen van mond- en klauwzeer op de dag waarop het sperma werd verkregen,
- de donorstier of -beer heeft ten minste de laatste drie maanden vóór de verkrijging van het sperma in het erkende spermacentrum verbleven, en deze verblijfsduur mag de afzonderingsperiode van ten minste 30 dagen in een bij het centrum horende afzonderingsruimte omvatten,
- tijdens de laatste 30 dagen vóór de verkrijging van het sperma is geen enkel dier in het erkende spermacentrum binnengebracht,
- het spermacentrum is sedert ten minste drie maanden vrij van mond- en klauwzeer en tijdens de 30 dagen vóór en de 30 dagen na de verkrijging van het sperma heeft zich binnen een straal van 10 km rond het spermacentrum geen enkel geval van mond- en klauwzeer voorgedaan,
- geen enkel dier in het spermacentrum is tegen mond- en klauwzeer gevaccineerd,
- de donorstier of -beer heeft negatief gereageerd op een test op antilichamen tegen het mond- en klauwzeervirus die ten minste 21 dagen na de verkrijging van het sperma van de partij is verricht, en de negatieve testresultaten moeten vóór de verzending van het sperma beschikbaar zijn,
- het diepgevroren sperma is gedurende ten minste de eerste 30 dagen na het verkrijgen ervan opgeslagen gebleven en in die periode heeft geen enkel dier in het spermacentrum waar de donorstier of -beer werd

gehouden, enig symptoom van mond- en klauwzeer vertoond,

- het sperma is bij de verkrijging, de behandeling en de opslag ervan gescheiden gehouden van sperma dat op grond van de leden 1 en 2 niet mag worden verzonden,
- alle in het spermacentrum verkregen, behandelde en diepgevroren sperma wordt uit het spermacentrum verzonden op zodanige wijze dat elk risico van insleep van mond- en klauwzeer in het centrum wordt voorkomen.

Vóór de verzending van het sperma deelt het Verenigd Koninkrijk de lijst van de in het kader van dit lid erkende centra mee aan de Commissie en aan de andere lidstaten.

4. Op het bij Richtlijn 88/407/EEG van de Raad vastgestelde gezondheidscertificaat waarvan uit het Verenigd Koninkrijk naar andere lidstaten verzonden diepgevroren sperma van runderen vergezeld gaat, wordt de volgende vermelding aangebracht:

„Dit diepgevroren sperma van runderen voldoet aan Beschikking 2001/172/EG van de Commissie van 1 maart 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”.

5. Op het bij Richtlijn 90/429/EEG van de Raad vastgestelde gezondheidscertificaat waarvan uit het Verenigd Koninkrijk naar andere lidstaten verzonden diepgevroren sperma van varkens vergezeld gaat, wordt de volgende vermelding aangebracht:

„Dit diepgevroren sperma van varkens voldoet aan Beschikking 2001/740/EG van de Commissie van 19 oktober 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”.

6. Op het bij Richtlijn 89/556/EEG van de Raad vastgestelde gezondheidscertificaat waarvan uit het Verenigd Koninkrijk naar andere lidstaten verzonden embryo's van runderen vergezeld gaan, wordt de volgende vermelding aangebracht:

„Deze embryo's van runderen voldoen aan Beschikking 2001/172/EG van de Commissie van 1 maart 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”.

Artikel 7

1. Het Verenigd Koninkrijk verzendt geen huiden van runderen, schapen, geiten, varkens of andere evenhoevige dieren uit het in bijlage I omschreven gebied.

2. Het in lid 1 vastgestelde verbod geldt niet voor huiden die vóór 1 februari 2001 zijn verkregen of die voldoen aan de eisen die zijn vastgesteld in hoofdstuk 3, deel I, punt A, tweede tot en met vijfde streepje, of punt B, derde en vierde streepje, van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG van de Raad. Behandelde huiden moeten zorgvuldig gescheiden worden gehouden van onbehandelde huiden.

3. Het Verenigd Koninkrijk ziet erop toe dat huiden van runderen, schapen, geiten, varkens of andere evenhoevige dieren die naar andere lidstaten worden verzonden, vergezeld gaan van een certificaat met de volgende vermelding :

„Deze huiden voldoen aan Beschikking 2001/172/EG van de Commissie van 1 maart 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”.

4. In afwijking van het bepaalde in lid 3 kan, voor huiden die aan de in hoofdstuk 3, deel I, punt A, tweede tot en met vijfde streepje, van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG vastgestelde eisen voldoen, ermee worden volstaan dat zij vergezeld gaan van een handelsdocument waarin wordt verklaard dat zij voldoen aan de eisen inzake de behandeling die zijn vastgesteld in hoofdstuk 3, deel I, punt A, tweede tot en met vijfde streepje, van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG.

5. In afwijking van het bepaalde in lid 3 kan, voor huiden die aan de in hoofdstuk 3, deel I, punt B, derde en vierde streepje, van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG vastgestelde eisen voldoen, ermee worden volstaan dat de inachtneming van de in hoofdstuk 3, deel I, punt B, derde en vierde streepje, van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG vastgestelde eisen inzake de behandeling wordt vermeld in het handelsdocument waarvan de zending vergezeld gaat en dat is aangevuld overeenkomstig artikel 9, lid 1.

Artikel 8

1. Het Verenigd Koninkrijk verzendt geen van runderen, schapen, geiten, varkens of andere evenhoevige dieren afkomstige producten die niet in de artikelen 2 tot en met 7 zijn genoemd en die na 1 februari 2001 zijn vervaardigd, uit het in bijlage I omschreven gebied.

Het Verenigd Koninkrijk verzendt geen gier of vaste mest uit het in bijlage I omschreven gebied.

2. Het in lid 1, eerste alinea, vastgestelde verbod geldt niet voor:

- a) dierlijke producten die één van de volgende behandelingen hebben ondergaan:
 - een hittebehandeling in een hermetisch gesloten recipiënt, bij een Fo-waarde van ten minste 3,0, of
 - een hittebehandeling waarbij de kerntemperatuur op ten minste 70 °C wordt gebracht;
- b) bloed en bloedproducten als omschreven in hoofdstuk 7 van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG, die ten minste een van de volgende behandelingen hebben ondergaan:
 - hittebehandeling bij een temperatuur van 65 °C gedurende ten minste drie uur, gevolgd door een test op de doeltreffendheid,
 - bestraling met een straling van 2,5 megarad of met gammastralen, gevolgd door een test op de doeltreffendheid,
 - wijziging van de pH-waarde in pH 5 of lager gedurende ten minste twee uur, gevolgd door een test op de doeltreffendheid,

— een behandeling als bedoeld in hoofdstuk 4 van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG;

- c) reuzel en gesmolten vet die de in hoofdstuk 9, punt 2, onder A, van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG voorgescreven hittebehandeling hebben ondergaan;
- d) darmen van dieren waarop het bepaalde in hoofdstuk 2, punt B, van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG van overeenkomstige toepassing is;
- e) schapenwol, haar van herkauwers en varkenshaar, machinaal gewassen of via looiing verkregen, en onbewerkte schapenwol, onbewerkt haar van herkauwers en onbewerkt varkenshaar, droog en veilig verpakt;
- f) halfvochtig en gedroogd voeder voor gezelschapsdieren dat aan de in hoofdstuk 4, punt 2, respectievelijk punt 3, van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG van de Raad vastgestelde eisen voldoet;
- g) mengproducten waarvoor geen verdere behandeling vereist is en die producten van dierlijke oorsprong bevatten, met dien verstande dat de behandeling niet vereist is voor eindproducten waarvan de ingrediënten aan de desbetreffende bij deze beschikking vastgestelde veterinairerechtelijke voorschriften voldoen;
- h) jachttrofeën als bedoeld in hoofdstuk 13, punt B, onder 2, b), van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG van de Raad;
- i) verpakte producten bestemd voor gebruik als in-vitrodiagnosticum of als laboratoriumreagens.

3. Het Verenigd Koninkrijk ziet erop toe dat de in lid 2 bedoelde dierlijke producten die naar andere lidstaten worden verzonden, vergezeld gaan van een officieel certificaat met de volgende vermelding:

„Deze dierlijke producten voldoen aan Beschikking 2001/172/EG van de Commissie van 1 maart 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”.

4. In afwijking van het bepaalde in lid 3 kan, voor de in lid 2, onder b), c) en d), genoemde producten, ermee worden volstaan dat de inachtneming van de eisen inzake de behandeling wordt vermeld in het handelsdocument dat krachtens de ter zake geldende communautaire wetgeving is vereist en dat is aangevuld overeenkomstig artikel 9, lid 1.

5. In afwijking van het bepaalde in lid 3 kan, voor de in lid 2, onder e), genoemde producten, ermee worden volstaan dat zij vergezeld gaan van een handelsdocument waarin is vermeld dat zij machinaal zijn gewassen, via looiing zijn verkregen of voldoen aan hoofdstuk 15, punten 2 en 4, van bijlage I bij Richtlijn 92/118/EEG.

6. In afwijking van het bepaalde in lid 3 kan, voor de in lid 2, onder g), genoemde producten die zijn vervaardigd in een inrichting die zowel HACCP toepast als een controleerbare standaard-werkmethode die garandeert dat ingrediënten die reeds een behandeling of verwerking hebben ondergaan, voldoen aan de desbetreffende bij deze beschikking vastgestelde veterinairerechtelijke voorschriften, ermee worden volstaan dat dit wordt vermeld in het handelsdocument dat de zending vergezelt en dat is aangevuld overeenkomstig artikel 9, lid 1.

7. In afwijking van het bepaalde in lid 3 kan, voor de in lid 2, onder i), genoemde producten, ermee worden volstaan dat zij vergezeld gaan van een handelsdocument waarin wordt verklaard dat de producten bestemd zijn voor gebruik als in-vitrodiagnosticum of als laboratoriumreagens, op voorwaarde dat op de producten op duidelijke wijze de vermelding „uitsluitend voor gebruik als in-vitrodiagnosticum” of „uitsluitend voor gebruik als laboratoriumreagens” is aangebracht.

Artikel 9

1. In de gevallen waarin naar dit artikel wordt verwezen, zien de bevoegde autoriteiten van het Verenigd Koninkrijk erop toe dat het krachtens de communautaire wetgeving voor het intracommunautaire handelsverkeer vereiste handelsdocument wordt aangevuld met een kopie van een officieel certificaat waarin wordt verklaard dat het productieproces is gecontroleerd, in overeenstemming is bevonden met de ter zake geldende communautaire regelgeving en toereikend is om het mond- en klauwzeervirus te vernietigen of dat de betrokken producten zijn vervaardigd uit materiaal dat reeds een behandeling of bewerking heeft ondergaan en dat dienovereenkomstig is gecertificeerd, en dat bepalingen zijn vastgesteld om herbesmetting met het mond- en klauwzeervirus na behandeling te vermijden.

Het certificaat waarin wordt verklaard dat het productieproces is gecontroleerd, wordt voorzien van een verwijzing naar deze beschikking, is geldig gedurende 30 dagen, vermeldt de datum waarop de geldigheidsduur afloopt en kan worden hernieuwd nadat de inrichting is geïnspecteerd.

2. Wanneer het gaat om detailverkoop aan de eindconsument, mogen de bevoegde autoriteiten van het Verenigd Koninkrijk toestaan dat heterogeen samengestelde partijen, bestaande uit andere producten dan vers vlees, gehakt vlees en vleesbereidingen, die allemaal mogen worden uitgevoerd overeenkomstig deze beschikking, vergezeld gaan van een handelsdocument waaraan een kopie is gehecht van een officieel veterinair certificaat waarin wordt bevestigd dat de verzendende inrichting beschikt over een systeem dat ervoor zorgt dat goederen alleen dan worden verzonden wanneer zij op elk moment kunnen worden gelinkt aan documenten waaruit blijkt dat aan deze beschikking is voldaan, en dat het systeem is gecontroleerd en deugdelijk bevonden. Het certificaat waarin staat dat het traceringssysteem is gecontroleerd, bevat een verwijzing naar deze beschikking, is 30 dagen geldig, vermeldt de datum waarop de geldigheidsduur van het certificaat afloopt, en kan pas worden vernieuwd nadat de inrichting met goed gevolg weer is gecontroleerd. De bevoegde autoriteiten van het Verenigd Koninkrijk stellen de overige lidstaten en de Commissie in het bezit van de lijst van inrichtingen die zij op grond van deze bepaling hebben erkend.

Artikel 10

1. Het Verenigd Koninkrijk ziet erop toe dat voertuigen die zijn gebruikt voor het vervoer van levende dieren in de in bijlage I en bijlage II omschreven gebieden, na elk transport worden gereinigd en ontsmet, en levert het bewijs dat deze ontsmetting is uitgevoerd.

2. Het Verenigd Koninkrijk ziet erop toe dat exploitanten van uitvoerhavens in het Verenigd Koninkrijk ervoor zorgen dat de banden van alle wegvoertuigen die het Verenigd Koninkrijk verlaten, worden ontsmet.

Artikel 11

De in de artikelen 3, 4, 5 en 8 vastgestelde beperkingen gelden niet voor de verzending van de in de artikelen 3, 4, 5 en 8 bedoelde producten uit het in bijlage I omschreven gebied, als die producten:

- hetzij niet zijn vervaardigd in het Verenigd Koninkrijk en zijn bewaard in de oorspronkelijke verpakking waarop het land van oorsprong is vermeld,
- hetzij in een erkende inrichting die gevestigd is in het in bijlage I omschreven gebied, zijn vervaardigd uit producten die reeds een behandeling of bewerking hebben ondergaan, die niet uit dat gebied afkomstig zijn, die sinds zij op het grondgebied van het Verenigd Koninkrijk zijn binnengebracht, bij vervoer, opslag en verwerking gescheiden zijn gehouden van producten die niet uit het in bijlage I omschreven gebied mogen worden verzonden, en die vergezeld gaan van een bij deze beschikking vereist handelsdocument of officieel certificaat.

Artikel 12

1. Het Verenigd Koninkrijk ziet erop toe dat paardachtigen die uit de in bijlage I en bijlage II omschreven gebieden naar andere delen van zijn grondgebied of naar een andere lidstaat worden verzonden, vergezeld gaan van een gezondheidscertificaat volgens het model in bijlage C bij Richtlijn 90/426/EEG van de Raad. Dit certificaat mag alleen worden afgegeven voor paardachtigen die komen van een bedrijf waarvoor geen officiële verbodsmaatregelen gelden overeenkomstig artikel 4 of artikel 5 van Richtlijn 85/511/EEG van de Raad.

2. Wanneer een paardachtige moet worden gecertificeerd overeenkomstig lid 1, moet de certificerende officiële dierenarts bovendien:

- het dier inspecteren en certificeren, maar alleen nadat hij heeft geconstateerd dat het is geroskamd teneinde alle zichtbare restanten van uitwerpselen en vuil zo veel mogelijk te verwijderen en dat de hoeven zijn schoongemaakt en ontsmet, en
- erop toezien dat de eigenaar van het dier of diens vertegenwoordiger schriftelijk verklaart dat het dier op het bedrijf zal blijven totdat het naar de in het gezondheidscertificaat vermelde plaats van bestemming wordt verzonden zonder enige tussenstop op een bedrijf waarvoor officiële verbodsmaatregelen gelden overeenkomstig artikel 4 of artikel 5 van Richtlijn 85/511/EEG van de Raad.

3. Op het gezondheidscertificaat waarvan uit het Verenigd Koninkrijk naar andere lidstaten verzonden paardachtigen vergezeld gaan overeenkomstig het bepaalde in lid 1, wordt de volgende vermelding aangebracht:

„Deze paardachtigen voldoen aan Beschikking 2001/356/EG van de Commissie van 4 mei 2001 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met mond- en klauwzeer in het Verenigd Koninkrijk.”.

Artikel 13

1. Andere lidstaten dan het Verenigd Koninkrijk zenden geen levende dieren van gevoelige soorten naar het in bijlage I omschreven gebied.
2. De lidstaten werken samen om de persoonlijke bagage van reizigers uit de in bijlage I genoemde delen van het Verenigd Koninkrijk te controleren en om voorlichtingscampagnes op te zetten die moeten voorkomen dat producten van dierlijke oorsprong op het grondgebied van andere lidstaten dan het Verenigd Koninkrijk worden binnengebracht.

Artikel 14

1. Elke verwijzing naar de Beschikkingen 2001/172/EG en 2001/356/EG moet worden gelezen als een verwijzing naar de onderhavige beschikking.
2. Beschikking 2001/356/EG wordt ingetrokken.

Artikel 15

De lidstaten brengen de maatregelen die zij ten aanzien van het handelsverkeer toepassen, in overeenstemming met deze beschikking. Zij stellen de Commissie daarvan onverwijld in kennis.

Artikel 16

Deze beschikking is van toepassing vanaf 22 oktober 2001 tot en met 31 december 2001 om middernacht.

Artikel 17

Deze beschikking is gericht tot de lidstaten.

Gedaan te Brussel, 19 oktober 2001.

Voor de Commissie

David BYRNE

Lid van de Commissie

BIJLAGE I

Het Verenigd Koninkrijk, met uitzondering van Noord-Ierland en het eiland Man.

BIJLAGE II

Het Verenigd Koninkrijk, met uitzondering van Noord-Ierland en het eiland Man.

BIJLAGE III

Group	County	ADNS	LVU
1	Shetland Islands	82	0708803
	Orkney Islands	83	0708803
	Western Isles	84	0708703
2	Highland	87 + 85	0708703
	Moray	86	0708803
	Aberdeenshire	88	0708803
	Angus	89	0709003
	Perth and Kinross	90	0709003
	Fife	91	0709003
	West Lothian	92	0709303
	East Lothian	92	0709303
	Midlothian	92	0709303
	Edinburgh	92	0709303
	Clackmannanshire	94	0709003
	Stirling	94	0709003
	Argyll and Bute	95	0709003
	North Lanarkshire	96	0709303
	South Lanarkshire	96	0709303
	East Dunbartonshire	96	0709003
	West Dunbartonshire	96	0709003
	Inverclyde	96	0709703
	East Renfrewshire	96	0709703
	Renfrewshire	96	0709703
	City of Glasgow	96	0709303
	Falkirk	96	0709303
	North Ayrshire	97	0709703
	South Ayrshire	97	0709703
	East Ayrshire	97	0709703
3	Humberside consisting of	51	0702401
	East Yorkshire	51	0702401
	Kingston upon Hull	51	0702401
	North Lincolnshire	51	0702401
	North East Lincolnshire	51	0702401
	Lincolnshire	24	0702401
	Norfolk	28	0703801
	Suffolk	38	0703801
	Cambridgeshire consisting of	05	0703801
	Cambridgeshire	05	0703801
	Peterborough	05	0703801

Group	County	ADNS	LVU
	Nottinghamshire consisting of	32	0702401
	Nottinghamshire	32	0702401
	Nottingham	32	0702401
	Bedfordshire consisting of	01	0701301
	Bedfordshire	01	0701301
	Luton	01	0701301
	Milton Keynes	01	0701301
	Hertfordshire	18	0701301
	Buckinghamshire	03	0700201
	Surrey	40	0704001
	East Sussex	41	0704001
	West Sussex consisting of	42	0704001
	West Sussex	42	0704001
	Brighton and Hove	42	0704001
	Hampshire consisting of	15	0700201
	Hampshire	15	0700201
	Portsmouth	15	0700201
	Southampton	15	0700201
	Dorset consisting of	11	0703601
	Dorset	11	0703601
	Bournemouth	11	0703601
	Poole	11	0703601
	Isle of Wight	16	0700201
4	Gwynedd excluding the Isle of Anglesey	53	0705302
	Clwyd consisting of	56	0705302
	Conwy	56	0705302
	Denbigshire	56	0705302
	Flintshire	56	0705302
	Wrexham	56	0705302

ADNS = Animal Disease Notification System Code (Decision 2000/807/EC)
 Animal Disease Notification System Code (Beschikking 2000/807/EG);

LVU = Local Veterinary Unit Code (Decision 2000/287/EC)
 Code Lokale Veterinaire Eenheid (Beschikking 2000/287/EG)